

DA 20 C 17 no.3 Od. Will





TAME 773. 74.00 PERSON

or a sum total figure and a

St. 1 2 5 5 1 15

T 11 = 12

Cand n Tolot, V

ALLITERATIVE POEM

ON THE DEPOSITION OF KING RICHARD II.

RICARDI MAYDISTON

DE CONCORDIA INTER RIC. II. ET CIVITATEM LONDON.

EDITED BY THOMAS WRIGHT, ESQ. M.A. F.S.A.
OF TRINITY COLLEGE, CAMBRIDGE.



LONDON:

PRINTED FOR THE CAMDEN SOCIETY
BY JOHN BOWYER NICHOLS AND SON, PARLIAMENT STREET.

M.DCCC.XXX.VIII.

COUNCIL

OF

THE CAMDEN SOCIETY.

President,

THE RIGHT HON. LORD FRANCIS EGERTON.

THOMAS AMYOT, ESQ. F.R.S. Treas. S.A.

JOHN BRUCE, ESQ. F.S.A. Treasurer.

JOHN PAYNE COLLIER, ESQ. F.S.A.

C. PURTON COOPER, ESQ. Q.C., D.C.L., F.R.S., F.S.A.

T. CROFTON CROKER, ESQ. F.S.A.

REV. JOSEPH HUNTER, F.S.A.

SIR FREDERICK MADDEN, K.H., F.R.S., F.S.A.

SIR THOMAS PHILLIPPS, BART., F.R S., F.S.A.

THOMAS STAPLETON, ESQ. F.S.A.

EDGAR TAYLOR, ESQ. F.S.A.

WILLIAM JOHN THOMS, ESQ. F.S.A.

THOMAS WRIGHT, ESQ. M.A., F.S.A. Secretary.

^

100,17 = 100,000

r (togathilige) o problem

ing a major son the so

المرابع المراب المرابع المرابع

 $(1 - 1) \quad (1 - 1) \quad (2 - 1) \quad (3 - 1) \quad (3 - 1) \quad (4 -$

PREFACE.

The following curious poem on the Deposition of Richard the Second is preserved in a paper manuscript in the Public Library of the University of Cambridge, where it is known by the shelf-mark Ll. 4. 14. The MS. itself seems to be of the beginning of the 15th century, and contains, 1. a copy of Piers Plowman; 2. the Poem now edited; 3. a treatise of Arithmetic in English prose; 4. a treatise " of Philosophie and Astronomye *," also in English prose; 5. the Arguments of the Psalms, in Latin Distiches; 6. a Collection of Latin Aphorisms turned into English verse; 7. a Short Glossary to Piers Plowman; 8. a copy of the singular Poem of Piers of Fulham,

^{* &}quot;Here bigynneth the wyse boke of philosophie and astronomye conteyned and made of the wyseste philisophre and astromyer that evere was sythe the world ffrist bygan, that is ffor to say of the lond of Greece, ffor in that lond was an Englisshe man ffull wyse and well undirstandynge of philosophie and astronomye, studied and compylid this boke out of Grew graciously in to Englisshe."

which was badly printed from a MS. in Trinity College Library in Hartshorne's Metrical Tales. The last four articles are in a somewhat later hand than the rest of the MS.

The poem on King Richard bears internal evidence of having been written after the time when the King fell into the hands of his enemies, and before the intention of deposing him was publicly made known. In its style it is an imitation of the popular poem of "Piers Plowman," of which it seems to have been intended as a continuation; and it possesses much of the energy and spirit which characterise so strongly that famous satire. The scribe of this unique MS. seems to have been a partizan of the opposite party, and in one instance, as I understand it, he has given vent to his indignation by writing in the margin, opposite ll. 24 to 26 of page 15 of our edition, the following note—

"Propter ingratitudinem liber hic revocatur in servititem (sic) ut in stimulo compunctionis et in lege civili." *

Unfortunately the copyist's prejudices got so far the master of him, that he broke off his transcript abruptly in the middle of the amusing description of

^{*} The meaning of this note is not quite clear. I suppose servitutem to be a pun on the word liber.

the famous parliament which surrendered so readily to Richard the privileges of his country, leaving a few pages blank to continue the copying of it at a future period. By this means it has happened unfortunately that the poem is come down to us only in a mutilated form.

The transcript of the Poem of Richard de Maidstone was kindly presented to the Camden Society by Sir Frederick Madden. It is preserved in one of the Digby Manuscripts, in the Bodleian Library at Oxford. Richard is said to have been born at Maidstone in Kent. He was afterwards Fellow of Merton College, Oxford, became a Carmelite at Aylesford, and at a later period pursued his studies in the Hostle of the Carmelites at Oxford, where he took the degree of Doctor in Theology. He was in great repute at Court, and was famous for his theological writings. The Poem now printed seems to have been the only production of his muse, and as a work of taste it does little credit to its author, for it is poorly written, and some lines sin grievously against the sage rules of Latin prosody. Richard de Maidstone died at Ailesford in 1396, and was buried there.

It has been thought advisable to add a slight popular glossary to the Alliterative Poem, in order to ren-

der it more accessible to the general reader. Like most alliterative poems, it contains several words that are not easily explained. It may be observed, that a peculiarity of the MS. is the use of the ff at the beginning of syllables, which has been carefully retained in the text, because I think that it may mark some local pronunciation, though I have not thought it necessary to preserve it in the glossary.

THOMAS WRIGHT.

ALLITERATIVE POEM

ON THE

DEPOSITION OF RICHARD II.

AND as I passid in my preiere ther prestis were at messe, In a blessid borugh that Bristow is named, In a temple of the trinite, the toune even amyddis, That Cristis Chirche is cleped amonge the comune peple, Sodevnly ther sourdid selcouthe thingis, A grett wondir to wyse men, as it well my3th, And dowtes ffor to deme, ffor drede comynge after. So sore were the sawis of bothe two sidis, Of Richard that regned so riche and so noble, That wyle he werrid be west on the wilde Yrisshe, Henri was entrid on the est half, Whom all the londe loved in lengthe and in brede, And rosse with him rapely to riztyn his wronge, Ffor he shullde hem serve of the same after. Thus tales me troblid, ffor they trewe where, CAMD. SOC. 3.

And a-marride my mynde rith moche, and my wittis eke: Ffor it passid my parceit, and my preifis also, How so wondirffull werkis wolde have an ende. But in sothe whan they sembled, some dede repente, As knowyn is in cumpas of Cristen londis, That rewthe was, if reson ne had reffourmed The myssecheff and the mysserule that men tho in endurid. I had pete of his passion that prince was of Walis, And eke oure crouned Kynge, till Crist woll no lenger; And as a lord to his liage, thou; I lite hade, All myn hoole herte was his, while he in helthe regnid. And ffor I wost not witterly what shulde fall, Whedir God wolde zeve him grace sone to amende, To be oure gioure azevn, or graunte it another, This made me to muse many tyme and ofte, For to written him a writte, to wissen him better, And to meuve him of mysserewle, his mynde to reffresshe, Ffor to preise the prynce that paradise made, To ffullfill him with ffeith, and ffortune above, And not to grucchen a grott azeine Godis sonde, But mekely to suffre what so him sente were. And 3if him list to loke a leef other tweyne, . That made is to mende him of his myssededis, And to kepe him in confforte in Crist and noust ellis, I wolde be gladde that his gost myste glade be my wordis, And grame if it greved him, be God that me bouste. Ther nys no governour on the grounde ne sholde gye him the better,

And every Cristen Kyng that ony grounde bereth, So he were lerned on the langage, my lyff durst I wodde,

3if he waite well the wordis, and so werche therafter, Ffor all is tresour of the Trinite, that turneth men to gode. And as my body and my beste oute to be my liegis, So rithffully be reson my rede shuld also, Ffor to conceill, and I cousthe, my kyng and the lordis; And ther-ffor I ffordyd, with alle my ffyve wyttis To traveile on this tretis, to teche men therafter To be war of wylffulnesse, lest wondris arise. And if it happe to soure honde, beholde the book onys, And redeth on him redely rewis an hundrid, And if 3e savere sum dell, se it forth overe, Ffor reson is no repreff, be the Rode of Chester. And if 3e ffynde ffables or ffoly ther amonge, Or ony ffantasie y-ffeyned that no ffrute is in, Lete 3 oure conceill corette it, and clerkis togedyr, And amende that ys amysse, and make it more better: Ffor 3it it is secrette, and so it shall lenger, Tyll wyser wittis han waytid it overe, That it be lore laweffull, and lusty to here. Ffor witterly my will is that it well liked 30u and all 30uris, and yonge men leveste, To be-nyme hem her noyes, that neweth hem ofte. Ffor and they muse theron to the myddwardis, They shall ffele ffawtis ffoure score and odde, That youghe weneth alwey that it be witt evere. And thou; that elde opyn it other while amonge, And poure on it prevyly, and preve it well after, And constrewe ich clause with the culorum, It shulde not apeire hem a peere, a prynce thou; he were, Ne harme nother hurte the hyghest of the rewme.

But to holde him in hele, and helpe all his ffrendis.

And if ony word write be that wrothe make myghte

My sovereyne, that suget I shulde to be,

I put me in his power, and preie him, of grace,

To take the entent of my trouthe that thou; te non ylle,

Ffor to wrath no wyght be my wyll nevere,

As my soule be saff ffrom synne at myn ende.

The story is of non estate that stryven with her lustus,

But tho that ffolwyn her fflesshe and here ffrelle thou; tis;

So if my conceyll be clere, I can saie no more,

But ho be greved in his gost, governe him better,

And blame not the berne that the book made,

But the wickyd will, and the werkis after.

Now, Richard the redeles, reweth on 30u self,
That lawelesse leddyn 30ure lyf and 30ure peple bothe;
Ffor thoru the wyles and wronge and wast in 30ure tyme,
3e were lyghtlich y-lyste ffrom that 30u leef thou3te,
And ffrom 30ure willffull werkis, 30ure will was chaungid,
And rafte was 30ure riott, and rest, ffor 30ure daie3
Weren wikkid thoru 30ure cursid counceill, 30ure karis
weren newed,

And coveitise hath crasid 30ure croune ffor evere.

Of a-legeaunce now lerneth a lesson other tweyne
Wherby it standith and stablithe moste,
By dride, or be dyntis, or domes untrewe,
Or by creaunce of coyne ffor castes of gile;
By pillynge of 30ure peple 30ure prynces to plese,
Or that 30ure wylle were wrou3te, thou3 wisdom it nolde,
Or be tallage of 30ure townnes without ony werre,
By rewthles routus that ryffled evere,

Be preysing of polaxis that no pete hadde, Or be dette ffor thi dees, deme as thu ffyndist, Or be ledinge of lawe with love well y-temprid.

Though this be derklich endited for a dull nolle, Miche nede is it not to mwse theron, Ffor as mad as I am, thou; I litill kunne, I cowde it discryve in a ffewe wordys. Ffor legiance without love litill thinge availith, But graceles gestis, gylours of hem self, That nevere had harnesse, ne havle schouris; But walwed in her willis, ffor-weyned in here youthe, They sawe no manere sixth, saff solar and ese, And cowde no mysse amende whan mysscheff was up, But sorwed ffor her lustus of lordsch[i]pe they hadde, And nevere for her trespas oo tere wolde they lete. 3e come to 3oure kyngdom er 3e 3oure self knewe, Crouned with a croune, that kyng under hevene Miste not a better have bouste, as I trowe; So ffull was it ffilled with vertuous stones, With perlis of prise to punnysshe the wrongis, With rubies rede the ri3th for to deme, With gemmes and juellis joyned to-gedir, And pees amonge the peple ffor peyne of thi lawis. It was ffull goodeliche y-grave with gold al abouste; The braunchis above boren grett charge; With diamauntis derne y-dountid of all That wroute ony wrake within or withoute; With lewte and love y-loke to thi peeris, And sapheris swete that souzte all wrongis, Y-poudride wyth pete ther it be ouste,

And traylid with trouthe, and trefte al aboute, Ffor ony cristen kynge a croune well y-makyd.

But where this croune bicome, a clerk were that wuste: But so as I can, declare it I thenke, And nempne no name, but tho that neft were. Ffull prevyly they pluckud thy power awey, And reden with realte 3 oure rewme thoru-oute, And as tyrauntis of tiliers token what hem liste, And paide hem on her pannes, whan her penves lacked. Ffor non of soure peple durste plevne of here wrongis, Ffor drede of 30ure dukys, and of here double harmes. Men mystten as well have huntyd an hare with a tabre, As aske ony mendis ffor that thei mysdede, Or of ony of her men, thou; men wulde plete, Ffor all was ffelawis and ffelawschepe that 3e with fferde, And no soule persone to punnyshe the wrongis; And that maddid thi men, as thei nede muste. Ffor wo they ne wuste to whom ffor to pleyne, Ffor as it is said by elderne dawis, Ther gromes and the goodmen beth all eliche grette, Woll wo beth the wones, and all that woneth therin. They ladde 30u with love, that 30ure lawe dradde, To deme 3 oure dukys myssdedis, so derne thei were. Thus was 3 oure croune crasid, till he was cast newe, Thoru partinge of 3 oure powere to 3 oure paragals. Thus lacchide they with laughinge, and lourid longe after, But ffrist sawe they it not, ne youre self nother, Ffor all was wisliche y-wrouzte, as zoure witte demed, And no ffauutis y-ffounde, tille ffortune aperid. But had soure croune be kepte, that comons it wiste,

Ther nadde morder ne mysscheff be amonge the grette.

Thus 3 oure cautell to the comoune hath combred 3 ou all,

That, but if God helpe, 3 oure hervest is ynne.

Wytteth it not 3 oure counceill, but wyte[t]h it more 3 oure self,

The ffortune that ffallyn is to ffeitheles peple, And wayte well my wordis, and wrappe hem to-gedir, And construe clergie the clause in thin herte, Of maters that I thenke to meve ffor the best. Ffor Kyngis and Kayseceris comynge here-after. Whane 3e were sette in 30ure se, as a sir aughte, Ther carpinge comynliche of conceill arisith, The chevyteyns cheef that 3e chesse evere, Weren all to yonge of zeris to yeme swyche a rewme, Other hobbis 3e hadden of Hurlewaynis kynne, Reffusynge the reule of realles kynde. And whane 3 oure counceill I knewe, 3e come so at ones, Ffor to leve on her lore, and be led be hem. Ffor drede that they had of demynge ther-after, And ffor caringe of hem self, cried on 30u evere, Ffor to hente hele of her owen greves, More than ffor wurschepe that they to 30u owed, They made 30u to leve that regne 3e ne myste, Withoute busshinge adoune of all 30ure best ffrendis, Be a ffals colour her caris to wayve, And to holde hem in hele, if it happe myste. Ffor trostith rith treuly, and in no tale better, All that they moved or mynged in the mater, Was to be sure of hem self, and siris to ben y-callid; Ffor that was all her werchinge in worde and in dede.

But had 3e do duly, and as a duke oughte,

The ffrist that 3ou fformed to that ffals dede,

He shulde have hadde hongynge on hie on the fforckis,

Thou3 3oure brother y-born had be the same.

Than wolde other boynardis have ben abasshyd,

To have meved 3ou to ony mals that myss[c]heff had ben

ynne.

But ffor 3e cleved to knavis, in this cas I avowe, That boldid thi burnes to belde uppon sorowe, And stirid 3ou stouttely till 3e stombled all.

Passus secundus.

But moche now me merveilith, and well may I in sothe, Of 3 oure large leverey to leadis abouste, That 3e so goodliche 3af, but if gile letted, And hertis y-heedyd and hornyd of kynde, So ryff as they roune 3 oure rewme thoru-oute, That non at 30ure nede 30ure name wolde nempne In ffersnesse ne in ffoltheed, but ffaste ffle away-ward, And some stode astonyed and stared ffor drede, Ffor eye of the Egle that oure helpe brouute; And also in sothe the seson was paste, Ffor hertis y-heedid so hy and so noble To make ony myrthe, ffor mowtynge that nyghed. That bawtid 3 oure bestis of here bolde chere; They severid and sondrid for somere hem ffaylid, And fflowen in to fforest and ffeldis abouzte, All the hoole herde that helde so [to-]gedir, But 3et they had hornes half [a] 3ere after. Now liste me to lerne, ho me lere coude

What kynnes conceyll that the kyng had, Or meved him most to merke his liegis, Or serve hem with signes that swarmed so thikke Thoru-oute his lond in lengthe and in brede, That ho so had hobblid thoru holtes and tounes. Or y-passid the patthis ther the prynce dwellyd, Or hertis or hyndis on hassellis brestis, Or some lordis levere that the lawe stried, He shulde have y-mette mo than y-nowe. Ffor they a-combrede the contre, and many curse servid, And carped to the comounes with the kyngys mouthe, Or with the lordis, ther they be-lefte were, That no renke shulde rise reson to schewe. They plucked the plomayle ffrom the pore skynnes, And schewed her signes, ffor men shulde drede To axe ony mendis ffor her mysdedis. Thus levere; overe loked soure liegis ichonne; Ffor the that had hertis on hie on her brestis Ffor the more partie, I may well avowe, They bare hem the bolder for her gay broches, And busshid with her brestis, and bare adoung the pource, Lieges that loved 30u the lesse for her yvell dedis. So trouthe to telle, as toune men said, Ffor on that 3e merkyd, 3e myssed ten schore Of homeliche hertis, that the harme hente. Thane was it ffoly, in ffeith as me thynketh, To sette silver in signes that of noust served. I not what you eylid, but if it ese were; Ffor ffrist at 3 oure anountynge alle were 3 oure owene, Both hertis and hyndis, and helde of non other; CAMD. SOC. 3. \mathbf{C}

No lede of 3 oure lond, but as a liege aughte, Ty[ll] 3e of 3 oure dulnesse deseveraunce made, Thoru 30ure side signes, that shente all the browet, And cast adoun the crokk the colys amyd. 3it am I lewde and litill good shewe, To coveyte knowliche of kyngis wittis, Or wilne to witte how was the mevynge That 3ou to lykynge 3oure liegis to merke, That loved 3ou full lelly or levere3 begynne, And as redy to ride or renne at 30ure heste, As wyghte myghte wilne wonnynge uppon erthe, Tyll levere; hem lette, and lordyns wrongis, As 30ure selfe ffonde well whane ffortune 30u ffolwyd. Ffor whan 3e list to lene to 30ure owen lymmes, They were so ffeble and ffeynte ffor ffau;te of 3 oure lawe, And so ffeble and wayke wexe in the hammes, That they had no myghte to a-mende 3 oure greves, Ne to bere byrthen youre banere to helpe. But it longith to no liegeman his lord to anove, Nother in werk ne in word, but if his witt ffayle. " No, redely," quod reson, "that reule I alowe, Displese not thi demer in dede ne in wordis, But if the liste ffor to lede thi lyf in dissese. But 3if God have grauntyd the grace ffor to knowe Ony manere mysscheff that my3tte be a-mendyd, Schewe that to thi sovereyne to schelde him ffrom harmes, Ffor and he be blessid, the better the be-tydyth, In tyme ffor to telle him ffor thi trewe herte." Now, ffor to telle trouthe, thus than me thynketh, That no manere meyntenour shulde merkis bere, Ne have lordis levere the lawe to apeire,

Neither bragger ne boster, ffor no bremme wordis, But he so had kunnynge and conscience bothe, To stonde un-stombled and stronge in his wittis, Lele in his levynge, levyd be his owen, That no manere mede shulde make him wrve, Ffor to trien a trouthe be-twynne two sidis, And lette ffor no lordschep the lawe to sustevne, Whane the pore pleyned that put were to wrongis. And I were of conceill, by Crist that me bouste, He shuld have a signe, and sum-what be zere, Ffor to kepe his contre in quiete and in reste. This were a good grounde, so me God helpe! And a trewe tente to take and to seve. And ony lord of this londe that levere; usith. But how the gayes han y-gon, God wotte the sothe, Amonge mystfull men, alle these many seris. And whedir the grounde of siste, were good other ille, Trouthe hathe determined the tente to the ende, And reson hath rehersid the rescevte of all. 3it I trowe 30ure en-tente at the ffrist tyme, Was as I wene, 3if I well thenke, in multitude of peple, That 3e were the more mystier for the many signes. That 3e and 3 oure servauntis abou3te so thikke sowid, And that they were more tristi and trewer than other, To love 30u ffor the levere that legaunce stroied, Or ellis ffor a skylle that skathed zoure self, That comounes of contre and costis abouste, Sholde knowe be hir quentise that the kyng loved hem Ffor her privy prynte passinge another. 3if that was 3oure purpos, it passith my wittis

To deme discrecioun of 3 oure well doynge. Thus were 3e disceyved thoru 30ure duble hertis, That nevere weren to truste, so God save my soule! But had the good Greehonde be not a-greyved, But cherisched as a cheffeteyne and cheff of zoure lese, 3e hadde had hertis y-nowe at 3 oure wille to go and to ride. And also in serteyne, the sothe for to telle, I wondir not hyly thou; heed dere thu ffailid; Ffor litill on 3 oure lyf the list ffor to rewe On rascaile that rorid with ribbis so lene, Ffor ffauste of her ffode that fflateris stelen, And evere with here wylis and wast ofte they hem a-noved, That poverte hem prickid ffull prevyliche to pleyne, But where they ne wyste, ne ho it wolde amende. Thus 3e derid hem un-duly with droppis of anger, And stonyed hem with stormes that stynted nevere, But plucked and pulled hem anon to the skynnes, That the ffresinge ffrost ffreted to here hertis. So whanne youre hauntelere dere whore all y-takyn, Was non of the rasskayle a-redy ffull growe, To bere ony bremme heed, as a best aughte, So wyntris wedir hem wesshe with the snowis, With many derke mystis that maddid her eyne. Ffor well move 3e wyttyn, and so move we all, That harde is the somer ther sonne schyneth nevere. 3e ffostrid and ffodid a ffewe of the best, And leyde on hem lordschipe, a leyne uppon other, And be-reved the raskall that rith wolde thei hadde, And knewe not the caris ne cursis that walkyd; But mesure is a meri mene, thou; men much verne.

Thus be the rotus youre raskall endurid, Tyll the blessid bredd brodid his wingis, To covere hem ffrom colde, as his kynde wolde. Rith as the hous hennes uppor londe hacchen, And cherichen her chekonys ffro chele of the wynter, Ryth so the hende Egle the evere of hem all, Hasteth him in hervest to hovyn his bryddis, And besieth him besely to breden hem ffeedrin, Tyll her ffre ffedris be ffulliche y-pynned, That they have wynge at her wyll to wonne uppon hille, Ffor venym on the valeye hadde ffoule with hem ffare. Tyll trouthe the triacle telde somme her sothes. Thus baterid this bred on busshes abouste, And gaderid gomes on grene ther as they walkyd, That all the schroff and schroup sondrid ffrom other. He mellid so the matall with the hand molde. That lost lemes the levest that they had. Thus ffoulyd this ffaukyn on ffyldis abouzte, And causte of the kuyttis a cartfull at ones, That rentis and robis with rabeyn evere lauste. 3it was not the ffawcon ffull ffed at his likynge, Ffor it cam him not of kynde kytes to love. Than bated he boldeliche, as a brid wolde, To plewme on his pray the pol ffro the nekk; But the blernyed boynard that his bagg stall, Where purraile is pulter was pynnyd ffull ofte, Made the ffawcon to ffloter and fflusshe ffor anger, That the boy hadd be bounde that the bagge kepte. But sone ther after in a schorte tyme, As fortune folwith ech fode till his ende,

This lorell that hadde this loby awey Overe ffrithe and fforde, ffor his ffals dedis, Lyghte on the lordschepe that to the brid longid, And was ffelliche y-lauste and luggid ffull ylle, And brouzte to the brydd, and his blames rehersid Prevyly at the parlement amonge all the peple. Thus hawkyd this Egle, and hoved above, That, as God wolde that governeth all thingis, Ther has kyte ne krowe that kareyne hantid, That he ne with his lynage ne lovyd ffull sone. Ffor wher so they fferde, be ffryth or be woves, Was non of hem all that him hide mysth, But cam with him a re-clayme ffro costi abouzte, And ffell with her ffetheris fflat uppon the erthe, As madde of her mynde, and mercy be-sou; te, They myste not aschonne the sorowe they had served. So lymed leves were leyde allabouste, And panteris prevyliche pight uppon the grounde, With grennes of good heere that God him self made, That where so they walkid they waltrid dounwardis, And evere hoved the Egle on hie on the skyes, And kenned clerliche, as his kynde axith, Alle the prevy poyntis that the pies wrougth.

Passus Tertius.

Now leve we this beu brid, till I restore, Ffor mater that my mynde is meved in now, That whi the hie hertis her hele so mysside, That pasture axid rith to here pure wombis; I wolle schewe as I sawe, till I se better, And if I walke out of the wey, I wolle me repente. Now herkeneth, hende men, how that me thynkyth, Savynge sovereynes and sages avyse, That the moste myscheff uppon molde on Is demed the dede y-do azeins kynde. 3it clereth this clause no thinge my wittis, Without more mater, what it mene wolde. I mene of the hertis that hautesse of zeris, That pasture prikkyth, and her prevy age, Whan they han hoblid on the holte an hundrid of zeris, That they ffeblen in ffleisshe, in ffelle and in bonis: Her kynde is to kevere, if they cacche my3th, Adders that [h]armen alle hende bestis;" " Thoru busschis and bromes this beste of his kynde Secheth and sercheth the schrewed wormes. That steleth on the stedes to stynge hem to deth; And whanne it happeth the herte to hente the edder, He puttyth him to peyne, as his pray asketh, And ffedith him on the venym, his ffelle to a newe, To leve at more lykynge a longe tyme after. This is clergie hir kynde, coltis [nat] to greve. Ne to hurlle with haras, ne hors well a-tamed, Ne to stryve with swan, thouz it sholle werre, Ne to bayten on the bere, ne bynde him nother, Ne to wilne to woo that were hem ny sibbe, Ne to liste ffor to loke that her a-lie bledde; This was azeins kynde, as clerkis me tolde: And therffor the hertis hire hele so myssid, And myste nat passe the poynte of her prime age.

Now constrew ho so kunne, I can saie no more, But ffare I wolle to the ffowle that I be-ffore tolde.

Off all billid breddis that the bough spareth, The propirte of partriche to preise me lustith, That in the somer seson, whanne sittinge nyeth, That ich ffoule with his ffere ffolwith his kynde, This brid be a bank bildith his nest, And heipeth his heires, and hetith hem after. And whane the dame hath y-do that to the dede longith, And hopith ffor to hacche or hervest begynne, Thanne cometh ther a cougioun, with a grey cote, As not of his nolle, as he the nest made, Another proud partriche, and precyth to the nest, And prevyliche pirith till the dame passe, And sesith on hir sete, with hir softe plumes, And hoveth the eyren that the hue laide, And with hir corps kevereth hem till that they kenne, And fostrith and fodith, till ffedris schewe, And cotis of kynde hem kevere all abouste. But as sone as they styffe, and that they steppe kunne, Than cometh and crieth her owen kynde dame, And they folwith the vois, at the ffrist note, And leveth the lurker that hem er ladde, Ffor the schrewe schrapid to selde ffor her wombis, That her lendys were lene, and leved with hunger. But than the dewe dame dineth hem swythe, And ffostrith hem fforthe till they ffle kunne. "What is this to mene, man," maiste thu axe, "Ffor it is derklich endited ffor a dull panne;

Wherffore I wilne, 3 if it thi will were, The partriche propurtes by whom that thu menest." A! hicke hevyheed! hard is thi nolle, To cacche ony kunnynge, but cautell bigynne: Herdist thu not with eeris how that I er tellde, How the Egle in the est entrid his owene, And cried and clepid after his owen kynde briddis, That weren a-noved in his nest, and norished full ille, And well ny y-worewid with a wronge leder? But the nedy nestlingis, whan they the note herde Of the [h]ende Egle, the heyer of hem all, They busked ffro the busches and breris that hem noved, And burnisched her beekis, and bent to him-wardis, And ffolowid him ffersly to ffighte ffor the wrongis; They bablid with her billis how thei bete were, And tenyd with twiggis two and twenty zeris. Thus lafte they the leder that hem wrong ladde, And tymed no twynte, but tolled her cornes, And gaderid the grotus with gyle, as I trowe, Than folwid they her ffre ffader, as good ffeith wolde, That he hem ffede shulde, and ffostre fforther, And bringe hem out of bondage, that they were brougth inne.

Thanne sighed the swymmers, ffor the Swan ffailid, And ffolwid this ffaucoun thoru ffeldus and tounes, With many ffaire ffoole, thou; they ffeynte were, And hevy ffor the hirte that the Hors hadde. 3it they fferkyd hem fforth as ffaste as they my;te, To have the Egles helpe of harme that they hadde; Ffor he was heed of hem all, and hieste of kynde, CAMP, SOC. 3.

To kepe the croune, as cronecle tellith. He blythid the Beere, and his broud braste, And lete him go at large to lepe where he wolde. But the all the berlingis brast out at ones, As ffayne was the ffoule that fflieth on the skyes That bosse was unbounde and brouute to his owene. They gaderid hem to-gedir on a grette rouste, To helpe the heeris that had many wrongis; They gaglide fforth on the grene, ffor they greved were, That her ffrendis were ffalle thoru ffelouns castis. They morned for the morthir of manffull knyatis. That many a styff storme with-stode ffor the comunes; The[y] mouside the marchall ffor his myssedede, That evell coude his craft, whan he cloped the Stede. And evere as they ffolwide this ffaucoun abouste, At iche mevinge ffotte, venyaunce they asked On all that assentid to that synfull dede.

A-rere now to Richard, and reste here a while,

Ffor a prevy poynt that persith my wittis,

Of ffauutis I ffynde that ffrist dede engendre

Cursidnesse and combraunce amonge the yonge lordis,

And the wikkid werchinge that walmed in her daies,

And 3it woll here after, but wisdome it lette.

That were a lord of lond that lawe hathe in honde,

That to lyghtliche leveth, or lewte apere,

The tale of a trifflour in turmentours wede,

That nevere reed good rewle, ne resons bookis;

Ffor ben they rayed a-rith they recchith no fforther,

But studieth all in strountynge, and stireth amys evere;

Ffor all his witte in his wede ys wrappid ffor-sothe,

More than in mater to a-mende the peple that ben mys-led. Ffor I say ffor my self, and schewe, as me thynthith, That ho is riall of his ray, that light reede him folwith, 3it swiche ffresshe ffoodis beth ffeet in to chambris, And ffor her dignesse en-dauntid of dullisshe nollis. And if thu well waite of no wight ellis, Than waite mo wayes how the while turneth, With gyuleris joyffull ffor here gery jaces, And ffor her wedis so wyde wise beth y-holde; They casteth hem to creaunce the courte for to plese, And hopen to be hied in hast yif they my3the Thoru swiche stif strountynge that stroyeth the rewme; But here wey is all wronge ther wisdom is ynned, But they lepith als lyghly, at the longe govnge, Out of the domes carte, as he that throff nevere. For they kepeth no covne that cometh to here hondis, But chaunchyth it ffor cheynes that in Chepe hangith, And settith all her silver in seimtis and hornes, And ffor-doth the coyne, and many other craftis, And maketh the peple ffor pens-lac in pointe ffor to wepe, And 3it they beth y-take fforth, and her tale leved, And ffor her newe nysete nexte to the lordis. Now be the lawe of Lydfford, in londe ne in water, Thilke lewde ladde ouste evyll to thryve, That hongith on his hippis more than he wynneth, And dou;teth no dette, so dukis hem preise, But beggith and borwith of burgeis in tounes Ffurris of ffoyne and other ffelle whare, And not the better of a bene, thou; they boru evere. And but if the slevis slide on the erthe,

Thei woll be wroth as the wynde, and warie hem that it made;

And 3if it were elbowis a-down to the helis, Or passinge the knee, it was not acounted; And if Pernell preisid the plytis bihynde, The costis were a-countid, pave whan he my3th. The leesinge so likyde ladies and other, That they joied of the jette, and gyside hem ther-under; And if Ffelice ffonde ony ffaute thenne of the makynge, Yt was y-sent sone to shape of the newe. But now ther is a gyse, the queyntest of all, A wondir coriouse crafte, y-come now late, That men clepith kerving the clothe all to pecis, That sevene goode sowers sixe wekes after Moun not sett the seemes, ne sewe hem azeyn. But ther is a prooffith in that pride, that I preise evere, Ffor thei ffor the pesinge paieth pens ten duble That the clothe costened, the craft is so dere. Now if I sothe shall saie, and shonne side tales, Ther is as moche good witte in swyche gomes nollis, As thu shuldist mete of a myst ffro morwe tyll even. 3it blame I no burne to be, as him ouste, In comliche clothinge, as his statt axith; But to ledyn her lust all here lyff daies In quentise of clothinge, ffor to queme sir Pride, And evere more strontynge, and no store kepe, And iche day a newe devyse, it dullith my wittis That ony lord of a lond shulde leve swiche thingis, Or clepe to his conceill swiche manere cotis, That loveth more her lustis than the lore of oure lord.

And if a lord his levere lyste ffor to zeve, Ther may no gome ffor goodnesse gette ther-of but lite, Ffor curtesie, ffor comlynesse, ne ffor his kynde herte, But rather ffor his rancour and rennynge overe peple, Ffor braggynge and ffor bostynge, and beringe uppon oilles, Ffor cursidnes of conscience and comynge to the assizes. This makyth men mysdo more than ouzte ellis, And to stronte and to stare, and stryve azevn vertu. So clergie the cause comsith in grette, Of all manere mysscheff that men here usyn. Ffor wolde they blame the burnes that brouzte newe gysis, And dryve out the dagges and all the Duche cotis, And sette hem a-side, and scorte of hem telle, And lete hem pleye in the porche, and presse non ynnere. Ne no proude peniles with his peynte sleve; And eke repreve robbers and riffleris of peple, Fflateris and ffals men that no ffeith useth, And alle deabolik doeris dispise hem ichone, And coile out the kny; tys that knowe well hem self, That were sad of her sawis, and suffre well couude, And had traveilid in her tyme and temprid hem self, And cherliche cheriche hem, as cheff in the halle, Ffor to ordevne officeris and all other thyngis; Men shuld wete in a while that the world wolde a-mende, So vertue wolde fflowe whan vicis were ebbid. But now to the mater that I be-ffore meved, Of the gomes so gay that grace hadde affendid, And how stille that steddeffaste stode amonge this reccheles peple,

That had a-willed his wyll as wisdom him taughte:

Ffor he drough him to an herne at the halle ende, Well homelich v-helid in an holsume gyse, Not overe-lenge, but ordevned in the olde schappe, With grette browis y-bente, and a berde eke, And y-wounde in his wedis as the wedir axith; He wondrid in his wittis; as he will my3the, That the hie hoursinge herborowe ne myghte Half-dell the houshoulde, but hales hem helped; But ffor crafte that he couude caste thenne or be-thenke, He myste not wonne in the wones, ffor witt that he usid, But a-rountid ffor his ray, and rebuked ofte, He had leve of the lord, and of ladies alle, Ffor his good governaunce, to go or he drank. Ther was non of the mene, that they ne merveilled moche, How he cam to the courte, and was not y-knowe; But als sone as they wiste that Witt was his name, And that the kyng knewe him not, ne non of his kny3tis, He was halowid and y-huntid, and y-hotte trusse, And his dwellinge y-demed a bowe drawte ffrom hem, And ich man y-charchid to schoppe at his croune 3if he nyhed hem ony nere than they had him nempned. The portir with his pikis tho put him uttere, And warned him the wickett while the wacche durid: "Lete sle him!" quod the sleves that slode uppon the erthe, And alle the berdles burnes bayed on him evere, And schorned him for his slaveyn was of the olde schappe. Thus Malaperte was my;tffull and maister of hous, And evere wandrid Wisdom without the 3atis. "By him that wrouzte this world!" quod Wisdom in wrath, "But 3if 3e woll sumtyme I walke in amonge 30u, I shall ffor-bede 30u burnesse, the best on this erthe,

That is governance of gettinge, and grace that him ffollwith; Ffor these two trewly twynned 3et nevere." And so it ffell on hem, in ffeith, ffor ffau;tis that they usid, That her grace was a-goo, ffor grucchinge chere, Ffor the wronge that they wrougte to Wisdom affore. Ffor tristith als trewly as tyllinge us helpeth, That iche rewme undir roff of the reyne-bowe Sholde stable and stonde be these thre degres: By governaunce of grete and of good age; By styffnesse and strengthe of steeris well y-yokyd, That beth my3thffull men, of the mydill age; And be laboreris of lond, that lyfflode ne ffayle. Thanne wolde reule, if reson where amongis us, That ich leode lokide what longid to his age, And nevere ffor to passe more oo poynt fforther, To usurpe the service that to sages bi-longith, To be-come conselleris er they kunne rede, In schenshepe of sovereynes, and shame at the last. Ffor it ffallith as well to ffodis of xxiiij 3eris, Or yonge men of yistirday, to 3eve good redis, As be-cometh a kow to hoppe in a cage. It is not un-knowen to kunnynge leodis, That rewlers of rewmes a-round all the erthe Were not y-ffoundid, at the ffrist tyme, To leve al at likynge and lust of the world, But to laboure on the lawe, as lewde men on plowes, And to merke meyntenour; with maces ichonne, And to strie stronters that sterede a-zeine rithis, And alle the myssedoers that they myste ffynde, To put hem in preson, a peere thou; he were;

And to rewle as reremys, and rest on the daies,
And spende of the spicerie more than it nedid,
Bothe wexe and wyn, in wast all abouste,
With deyntis y-doublid, and daunsinge to pipis,
In myrthe with moppis, myrrours of synne.
3it ffor-bede I no burne to be blithe sum while;
But all thinge hath tyme, ffor to tempre glees:
Ffor caste all the countis that the kyng holdith,
And loke how these lordis loggen hem self,
And evere shall thu ffynde, as ffer as thu walkiste,
What wisdom and over-wacche wonneth ffer asundre;
But whane the governaunce goth thus with tho the hous gie shulde,

And letith lyghte of the lawe, and lesse of the peple, And herkeneth all to honour, and to ese eke, And that ich wyght with his wittes waite on him evere, To do hem reverence a-right, thou; the rigge brest, This warmnesse in welth, with wy uppon erthe, Myste not longe dure, as doctour; us tellith. Ffor ho so thus leved his lyff to the ende, Evere wrappid in welle, and with no wo mette, Myste saie that he sawe that seie was nevere, That hevene were un-honge out of the hookis, And were boun at his bidding, 3if it be myste. But clerkis kne[w] I non 3ete that so couude rede In bokis y-bounde, thou; 3e brouste alle, That ony wy welldith wonnynge uppon erthe, Ffor in well and in woo the werld evere turneth, sit ther is kew kaw, thous he come late, A new thing that noveth nedy men and other,

Whanne realles remeveth, and ridith thoru tounes, And carieth overe contre ther comunes dwelleth, To preson the pillour; that overe the pore renneth. For that were evene in her weve, if they well ride. But 3it ther is a ffoule ffau3te that I ffvnde ofte. They prien affter presentis or plevntis ben v-clepid. And abateth all the billis of the that nough bringith; And ho so grucche or grone azeins her grette willes, May lese her lyff lyghtly, and no lesse weddis. Thus is the lawe lonyd, thoru mythy lordis willys, That meyneteyne myssdoers more than other peple; Ffor mayntenaunce many day, well more is the reuthe! Hath y-had mo men at mete and at melis Than ony cristen kynge that 3e knewe evere. Ffor as reson and rith rehersid to me ones, The ben men of this molde that most harme worchen; Ffor chyders of Chester where chose many daies To ben of conceill ffor causis that in the court hangid, And pledid pipondris, alle manere pleyntis. They cared for no coyffes that men of court usyn, But meved many maters that man never thouste, And ffeyned ffalshed till they a ffyne had, And knewe no manere cause, as comunes tolde, Thei had non other signe to schewe the lawe But a prevy pallette her pannes to kepe, To hille here lewde heed in stede of an hone. They constrewed quarellis to quenche the peple, And pletid with pollaxis and poyntis of swerdis, And at the dome sevynge drowe out the bladis, And lente men levere of her longe battis.

CAMD. SOC. 3.

They lacked alle vertues that a juge shulde have; Ffor, er a tale were y-tolde, they wolde trie the harmes, Without ony answere, but ho his lyf hatid, And ho so pleyned to the prince that pees shulde kepe, Of these mystir men, medlers of wrongis, He was lygh[t]liche y-lauste, and y-luggyd of many, And y-mummyd on the mouthe, and manaced to the deth. They leid on thi leigis, Richard, lasshis y-nowe, And drede nevere a dele the dome of the lawe. Ther has rial of the rewme that hem durste rebuke. Ne juge ne justice that jewis durste hem deme, Ffor oute that their toke or trespassion to the peple. This was a wondir world, ho so well lokyd, That gromes overe-grewe so many grette maistris; Ffor this was the rewle in this rewme, while they here regnyd. Thous I satte sevenenyght, and slepte ffull selde, Of many mo wrongis than I write counde; Ffor selde were the serigauntis soute ffor to plete, Or ony prentise of courte preied of his wittis, The while the Dogonys domes weren so endauntid. Tille oure sire in his see, above the vijne sterris, Sawe the many mysschevys that these men dede, And no mendis y-made, but menteyne it evere, Of him that was hiest y-holde [for] to kepe His liegis in lawe, and so her love gette. He sente for his servantis, that sembled many, Of baronys and baccheleris, with many brijth helmes, With the comunes the contres they cam all at ones, And, as a duke dou;ty in dedis of armes, In full reall a-ray he rood uppon hem evere,

Tyll Degon and Dobyn, that mennys doris brastyn, And were y-dubbid of a duke ffor her while domes, And a-wakyd ffor weechis and wast that they usid, And ffor her breme blastis buffettis henten.

Than gan it to calme and clere all abouzte,
That iche man myzte, ho so mynde hadde,
Se be the sonne, that so brizte schewed,
The mone at the mydday meve and the sterris,
Ffolwinge ffelouns ffor her ffalse dedis,
Devourours of vetaile that ffouzten er thei paide.

Passus quartus.

Ffor where was evere ony cristen kynge, that 3e evere knewe, That helde swiche an household be the half-delle As Richard in this rewme, thoru myse-rule of other, That alle his ffynys ffor ffau;tis, ne his ffee ffermes, Ne ffor-ffeyturis ffele that ffelle in his daies, Ne the nownagis that newed him evere, As Marche and Moubray, and many mo other, Ne alle the issues of court that to the kyng longid, Ne sellynge that sowkid silver rith ffaste, Ne alle the prophete of the lond that the prince owed, Whane the countis were caste, with the custum of wullus, Myste not a-reche, ne his rent nother, To paie the pore peple that his purvyours toke, Withoute preiere at a parlement, a poundage biside, And a fifteneth and a dyme eke, And withall the custum of the clothe that cometh to ffayres, And jet ne had creaunce i-come at the last ende, With the comunes curse that cleved on hem evere,

They had be drawe to the devyll ffor dette that they owed. And whanne the reot and the reevell the rent thus passid, And no thing y-lafte but the bare baggis, Than ffelle it a-fforse to ffille hem azevne, And ffeyned sum ffolie, that ffailed hem never, And cast it be colis, with her conceill at evene, To have prevy parlement for propffitt of hem self, And lete write writtis all in wex closid, Ffor peeris and prelatis, that thei a-pere shuld, And sente side sondis to schrevys a-bouste, To chese swiche chevalleris as the charge wold, To schewe for the schire in company with the grete. And whanne it drowe to the day of the dede doynge, That sovereynes were semblid, and the schire knystis, Than as her fforme is, ffrist they begynne to declare The cause of her comynge, and than the kyngis will. Comliche a clerk than comsid the wordis, And pronouncid the poyntis aparte to hem alle, And meved for mony more than for out ellis, In glosinge of grette, lest greyves arise. And whanne the tale was tolde anon to the ende, A-morwe thei must, a-ffore mete, mete to-gedir, The knystis of the comunete, and carpe of the maters, With citiseyns of shiris y-sent ffor the same, To reherse the articlis and graunte all her askynge. But 3it for the manere, to make men blynde, Somme argued agein rith then a good while, And said, "We beth servauntis and sallere ffongen, And y-sente ffro the shiris to shewe what hem greveth, And to parle ffor her prophete, and passe no fferthere,

And to graunte of her gold to the grett wattis By no manere wronge way, but if werre were: And if we ben ffals to tho us here ffyndyth, Evyll be we worthy to welden oure hire." Than satte summe, as siphre doth in awgrym, That noteth a place, and no thing availith; And some had y-soupid with Symond overe even, And schewed ffor the shire, and here schew lost: And somme were tituleris, and to the kyng wente, And fformed him of foos, that good ffrendis weren, That bablid ffor the best and no blame served, Of kynge ne conceill, ne of the comunes nother, Ho so toke good kepe to the culorum; And somme slombrid and slepte, and said but a lite; And somme mafflid with the mouth, and nyst what they ment:

And somme had hire, and helde ther-with evere,
And wolde no fforther a ffoot, ffor ffer of her maistris;
And some were so soleyne, and sad of her wittis,
That er they come to the clos a-combred they were,
That thei the conclucioun than constrewe ne couthe
No burne of the benche, of borowe nother ellis,
So blynde and so ballid and bare was the reson;
And somme were so ffers at the ffrist come,
That they bente on a bouet, and bare a topte saile
A-ffor the wynde ffresshely, to make a good ffare.
Than lay the lordis a-lee with laste and with charge,
And bare a-bou; te the barge, and blamed the maister,
That knewe not the kynde cours that to the crafte longid,
And warned him wisely of the wedir side.

Thanne the maste in the myddis, at the monthe ende, Bowid for brestynge, and brouste hem to lond; Ffor ne had thei striked a strake, and sterid hem the better, And a-bated a bouet, or the blast come, They had be throwe overe the borde, backewarde ichonne. And some were a-combrid with the conceill be-ffore. And wiste well y-now how it sholde ende, Or some of the semble shulde repente. Some helde with the mo, how it evere wente, And somme dede rith so, and wolld go no fforther; Some parled as perte, as provvd well after, And clappid more ffor the covne that the kyng owen hem, Thanne ffor comfforte of the comyne that her cost paied, And were be-hote hansell, if they helpe wolde, To be served sekirly of the same silvere; And some dradde dukis, and Dowell ffor-soke

* * * * *

RICHARDI MAYDISTON

DE

CONCORDIA

INTER REGEM RIC. II. ET CIVITATEM LONDON.

Tullius in laudem tantam sustollit amicos,
Quod licet, hiis demptis, optima nil valeant:

'Stes,' ait, ' in cœlis, videas ibi quæque beata,
Hauriat auris in hiis utraque dulce melos,
Quicquid adhuc sensus poterit tibi pascere quinos
Nil valet acceptum, si nec amicus adest.
Si careas socio, cui sata placentia narres,
Hæc eadem senties non placuisse tibi.'
Hinc tibi, Ricarde, duplante jugo mihi juncte,
(Nomen et omen habes, sic socius meus es)
Gaudia visa mihi Trenovantum nuper in urbe,
Actus amicitia glisco referre modo.
Et licet incultum carmen tibi condere curem,
Parce precor curæ, parcere debet amor.

.M. cape, ter quoque .C. deciesque novem, duo junge, Hunc numerum anni supputo dando notis.

Tunc bis ter Phœbo fuerat soror associata.

Cum bona felici sunt, Nova Troja, tibi.

Mensis ut Augusti ter septima fulsit in orbem Lux, tibi, Londoniæ, rumor amænus adest.

Namque tuum Regem, sponsum, dominumque tuumque, Quem tibi sustulerat perfida lingua, capis.

Invidiosa cohors Regem tibi vertit in iram, Desereret thalamum sponsus ut ipse suum.

Sed quia totus amor tuus est, et amantis ymago Formosior Paride, nescit odisse diu.

Adde quod in miseros semper solet hic misereri, Nec habet ultrices Rex pius iste manus.

Quot mala, quot mortes tenero sit passus ab ævo, Quamque sit inultus, Anglia tota videt.

Quid cupit hic servire Deo, nisi semper et esse Pacificum, lætum, nilque perire bonum.

Sic fovet ecclesiam statuens statuum moderamen, Sternere ne liceat quod statuere patres.

Effugat ingratos, cupidos, stolidos, truculentos,

Quæque decent Regem hæc rapit ipse sibi.

Talis adolescens toto non restat in orbe, Qui sciat ut Salomon regna tenere sua.

Hic licet accensus foret in te, Troja, parumper, Grata modo facies se docet esse piam.

Non poterat mordax detractans lingua tenere, Quin cuperet thalamum sponsus adire suum.

Qui libertates solitas tibi dempserat omnes, Nunc redit, et plures reddere promptus eas. Hic præparat se Civitas in occursum Regis.

Urbis Custodem miles quem Rex ibi signat, Alloquitur cives sic, rutilante die:

"Regis in occursum vestri vos este parati, Percipiatque palam quam bene nunc veniat.

Totius ecclesiæ fiat processio cleri, Omnis et ordo suas se ferat ante cruces.

Nulla sit Ars urbis, quæ non distincta seorsum Splendidius solito trans vada vadat eques.

Quicquid in urbe probum fuerit promatur, in ista Nam gaudete die, pax tribuetur," ait.

Hiis animata loquelis tota cohors sociatur, Præparat et cultu se meliore suo.

Ornat et interea se pulcre quæque platea, Vestibus auratis urbs micat innumeris.

Floris odoriferi specie fragrante platea, Pendula perque domos purpura nulla deest;

Aurea, coccinea, bissinaque, tinctaque vestis, Pinxerat hic cœlum arte juvante novum.

Quos tulit ante dies istos plebs ista labores, Quas tulit expensas, os reserare nequit.

Quid moror, ecce dies transit! properatur ab urbe Regis in occursum conjugis atque suæ.

Quis numerare queat numerum turbæ numerosæ, Quæ velut astra poli densius inde fluit?

Millia viginti juvenes numerantur equestres; Qui pedibus pergunt, non capit hos numerus.

Custos præcedit, comitantur eumque quater sex, Quos Aldirmannos urbs habet ut proceres.

CAMD, SOC. 3.

Jure senatorio urbs hiis regitur quasi Roma, Hiisque præest Major, quem populus legerit.

Hiis erat ornatus albus color et rubicundus, Hos partita toga segregat a reliquis.

Clavibus assumptis, urbis gladio quoque, Custos Præcedit proceres, subque sequuntur eum.

Hos sequitur phalerata cohors cujuslibet Artis, Secta docet sortem quæque tenere suam.

Hic argentarius, hic piscarius, secus illum Mercibus hic deditus, venditor atque meri.

Hic apothecarius, pistor, pictor, lathomusque, Hic cultellarius, tonsor, et armifaber.

Hic carpentarius, scissor, sartor, ibi sutor, Hic pelliparius, fulloque, mango, faber.

Hic sunt artifices, ibi carnifices, ibi tector, Hic lorinarius, pannariusque simul.

Ibi vaginator, hic zonarius, ibi textor,
Hic candelarius, cerarius pariter,

Hic pandoxator, ibi streparius, ibi junctor, Est ibi pomilio, sic anigerulus hic.

A. super .r. gratis stat in Artibus hic numeratis,

Hic cirotecarius, bursistaque, caupo, coquusque:
Ars patet ex secta singula quæque sua.

Cerneret has turmas quisquis, puto non dubitaret Cernere se formas ordinis angelici.

Tam valido solet auxilio, qui martius exstat, Prælia suffultus nulla timere pugil.

Quælibet ut proprias est Ars sortita phalangas, Mille quatuor stadiis omne repletur iter.

Hic occurrunt cives Regi.

Psallite nunc cives, Regi nunc psallite vestro, En! Rex vester adest, psallite quod sapit hic. Rege propinguante comites glomerantur heriles, Ha mihi! quam pulcrum cernere credis eos. Dum niveo resideret equo, se quique retractant, Ut pateat populo Rex pius ipse suo. Vernula quam facies fulvis redimita capillis, Comptaque sub serto præradiante coma! Fulget et ex auro vestis sua rubra colore, Quæ tenet interius membra venusta nimis. Iste velut Troylus, vel ut Absolon ipse decorus, Captivat sensum respicientis eum. Non opus est omnem Regis describere formam, Regibus in cunctis non habet ille parem. Larga decoris ei si plus natura dedisset, Clauderet hunc thalamis invida forte Venus. Sistit ut in medias super arva repleta catervas, Nobilibus regni cingitur, ut decuit. Nec procul est conjunx Regina suis comitata, Anna sibi nomen, re sit et Anna precor! Pulchra quidem pulcris stat circumcincta puellis, Vincit Amazonibus Troja novella sub hiis. Sternitur ex gemmis nitidis sparsim sua vestis, Ad caput a planta nil nisi gemma patet. Nulla deest adamas, carbunculus, atque berillus, Qui lapis est pretii, sternitur inde caput. Quod nitet in fronte nitida, radiatque per aures, Verberat obtuitum, ne foret inde satur.

Hic reddit se Civitas domino Regi.

Aurea Rex dum frena trahit, et sistere cogit Dextrarium, proceres mox populusque silent.

Accessit propius Custos, secumque togati,
Claves læva manus, dextra tenet gladium.

Ad se converso puncto mucronis ad instar Tristis captivi, sic sua verba refert:

"En! Rex, cujus ut est nimium metuenda potestas, Sic et amanda nimis, nec reverenda minus.

En! humiles cives, vestris pedibus provoluti,

Reddunt se vobis, et sua cuncta simul.

Clavibus hiis gladioque renunciat urbs modo sponte, Vestræ voluntati prompta subesse venit.

Hoc rogat assidue lacrimis madefacta deintus, Mitis ut in cameram Rex velit ire suam.

Non laceret, non dilaniet pulcherrima regni Mœnia, nam sua sunt, quicquid et exstat in hiis.

Non oderit thalamum sponsus quem semper amavit, Nulla subest causa cur minuatur amor."

Sumit ad hæc gladium, claves quoque Londoniarum Rex, cito militibus tradit utrosque suis.

"Acceptamus," ait, "tam vos, quam reddere vestrum, Et placet ornatus exhibitus mihi nunc.

Sed quid in urbe mea geritur modo tendo videre, Si scierit Regem gens mea nosse suum."

Hic veniunt cives ad Reginam.

Transit et interea Custos comitatus eisdem Sex quater, et sistunt regia terga retro. Reginam propius veniunt humili quoque vultu Valde precantur eam, spondet et ipsa bonum. Corde favet, sed valde dolet, quia Regis in iram Urbs tam clara ruit, "spes tamen exstat," ait.

Hic tendit Rex cum tota cohorte versus urbem.

Hiis velut est dictum gestis, properatur ad urbem;
Ars Artem sequitur, est prior ultima nunc.
Ut valor est Artis retinet loca digna valori,
Gaudet honore suo quælibet atque gradu.
Nigris, purpureis, albis, fulvis, bene tinctis,
Viridibus, rubris, puniceisque togis,
Ac bipartitis sunt vestibus atque phalangis
Artes distinctæ, quod decet artifices.
Illa prius, hæc posterius Ars tendit ad urbem,
Vix exercitui sufficiebat iter;
Turba premit turbam, jacet hic, ruit hic, cadit iste,

Musica nulla tacet, cantus, strepitus, neque clangor, Altaque concussit æthera dulce melos.

Dumque chori fratrum psallunt, Regemque salutant, Incipit amplecti mox venerando cruces.

Basia dat crucibus, imitatur eum sua conjunx, Et rogat ut regnum servat uterque Deus.

De pluvia quæ tunc accidit.

Tunc respirare cæpit tristis prius aura,
Tempestas etenim turbinis ante fuit.
Sic pluebat quod tristis erat, tunc sexus uterque
Turbari metuens turbine tam valido.

Ast Notus ut distat, lenisque Favonius astat, Aura serena micat, urbs modo nil trepidat.

De venia data exuli in Southwerk.

Strata foras urbem, qua pulcra suburbia restant,
Hæc Opus Australe dicitur, est etenim.

Obviat hic Regi vir in exilium modo missus,
Arboreamque crucem fert homicida reus.

Pronus ut ante pedes jacuit prostratus equinos,
Flens rogitat veniam, Rex sibi donat eam.

Sicque pium miseri miseret solitum misereri, Gratia quam tribuat, restituatur ei.

Hic fuit Regina coronata.

Aurea Reginæ super erigitur caput Annæ Pulcra corona, parum non valet illa putes. Mirificum opus hoc lapidum radiosa venustas Ditat, et eximiam efficit illa lucem. Grata fuit facies vario redimita monili, Cultus enim patriæ pulcrius ornat eam.

Hic præsentat Civitas Regi duos dextrarios per Custodem.

Pontis ut usque pedem propiat Rex, stant ibi cives,
Dextrariique duo, inclita dona nimis.

Purpura cum bisso tegit hos partita caballos,
Cæsar honorifice supra sederet eos.

Hos ducit ad Regem Custos deputatus in urbe,
Urbis et ex parte talia verba refert:

"Rex pie, Rex prudens, Rex pacifice, dominator,
Nil nisi pax petitur vestra, rogamus cam.

En ligios vestros lætos foris intus ovantes! Gaudia magna nimis hiis tulit ista dies. Quod ducitis dignum thalamum jam visere vestrum, Quas valet urbs grates, tota referre cupit. Sed quia quicquid habet nimis parvum dare Regi, Hos tamen optat equos vestra manus capiat. Dantur in hoc signum, quod se reddunt modo cives, Corpora, divitias, pergama quæque sua. In vestris manibus sit eorum vitaque morsque, Et regat ad libitum regia virga suos." Rex contentus ad hæc, "Et nos," ait, "ista placenter Munera suscipimus, iraque nostra cadit. Concedimus pacem genti quæ restat in urbe, Plebs mea nunc erit hæc, Rex et ero sibi nunc." Hæc ut ait vultu solido satis atque sereno, Lætificat mæstos vox ea mille viros.

Hic præsentant Reginæ palefridum.

Ordine consimili conjunx ubi regia pausat
Pergitur, et Custos taliter inquit ei:
"O generosaque nobilis imperatoria proles,
Stipite nata quidem magnifici generis.
Vos Deus elegit ad sceptra Britannica digne,
Imperii consors estis et apta fore.
Flectere regales poterit Regina rigores,
Mitis ut in gentem Rex velit esse suam.
Mollit amore virum mulier, Deus huic dedit illam;
Tendat ad hoc vester, o pia, dulcis amor.
Læta cupit faciem plebs hæc modo cernere vestram,
In qua consistunt et salus et sua spes.

En! presentat equum, vobis licet hoc minus æquo Extiterit donum, corde tamen hilari.

Est nam qui teneros vestros leniter ferat artus, Ambulat, et nunquam cespitat in phaleris:

Partiti tegitur equus hic ex veste coloris Purpurei bissi, sic fuerant reliqui.

Accipiat domina, modicum licet hoc modo munus, Supplicat instanter integra nostra cohors."

Suscipit jam datum grates referendo benignas, Spondet et auxilium quod valet illa suum.

Voce licet tenui loqueretur, et ut muliebri, Grata tamen facies urbis amica fuit.

Hic progreditur Rex cum tota cohorte versus Chepe.

Taliter hiis gestis gaudenter itur in urbem, Turba premit turbam, sic iter artat eam.

Venit ut ad portam pontis Regina, patenter Sors bona prodigium mox dedit, ecce! novum.

Namque sequentur eam currus duo cum dominabus; Rexerat hos Phaeton, unus enim cecidit.

Femina feminea sua dum sic femina nudat, Vix poterat risum plebs retinere suum.

Casus et iste placet, veniat, rogo, quod mihi signat, Corruat ut luxus et malus omnis amor.

Pergitur hinc, rutilant, fulgent, splendentque plateæ, Omnibus in vicis plauditur et canitur.

Spectantur pulcræ dum spectant ista puellæ; Nulla fenestra fuit, has nisi quæ tenuit.

Virgineas facies qui cerneret urbis in alto, Quod pecus est ymo sperneret ut nihilum. Quippe satis lento passu transitur in urbe,
Concursu populi præpediente viam.
At ubi perventum medium fuit urbis et usque
Introitum vici (dicitur ille Forum),
Quales texturæ picturarumque figuræ
Qualis et ornatus scribere quis poterit?
Nempe videtur ibi de summis usque deorsum
Nil nisi divitiæ, vultus et angelici.

Quomodo aquæductus det vinum, et de ornatu ejus.

Stillat aquæductus Bacchum, nec adest ibi Thetis,
Rubra dat iste liquor pocula mille viris.

Hujus et in tecto steterat cælicus ordo,
Qui canit angelicos arte juvante melos.

Densa velut folia seu flores sic volat aurum,
Undique virginea discutiente manu.

De turri mirabili in medio Chepe.

Itur abhinc mediam dum Rex venit usque plateam,
Cernit ibi castrum, stat, stupet hinc nimium.

Pendula per funes est fabrica totaque turris,
Ætheris et medium vendicat illa locum.

Stant et in hac turri juvenis formosaque virgo,
Hic velut angelus est, hæc coronata fuit.

Cerneret has facies quisquis, puto, non dubitaret
Nil fore sub cœlo quod sibi plus placeat.

Rex Reginaque tunc astant bene discutientes
Quid velit hæc turris alta, vel hii juvenes.

Descendunt ab ea juvenis simul ipsaque virgo,
Nulla fuit scala, nec patuere gradus.

CAMD. SOC. 3.

Nubibus inclusi veniunt, et in æthere pendunt, Quo tamen ingenio nescio, crede mihi.

Iste tenet ciphum, geminas gerit illa coronas, Hæc nitidis gemmis, plenus et iste mero.

Hæc rutilante novo fabricata quidem satis auro Singula, testatur fulgida materies.

Materiam superavit opus, patet hoc et in artis Et simul artificis subtilitate novo.

Optulit ergo suas Custodi virgo coronas, Quas in utraque manu sic eloquendo tenet:

Hic offert Custos coronas Regi et Reginæ.

"Rex," ait, "illustris, Reginaque nobilis, ambos Custodiat semper vos Deus incolumes!

Qui dat terreni vobis dyademata regni, Regna perhennia cœlestia donet item.

Cernite jam plebem vestram quam læta salutat Vos, et honorare gliscit, ut ipsa valet.

Nititur ex studio sensum quoque quod habet omne, Pendere nunc vobis intime quod placeat;

Mittit et hinc, binas vobis referendo coronas, Innumeras grates, si capiatis eas.

Non decet hoc alios donum, rogitat tamen ipsa, Sumat ut hoc placite vestra benigna manus."

Contentantur ad hæc tam Rex quam regia conjux, Subridendo parum sumit uterque datum.

Ridet et ad vinum roseum quod ridet in auro, Quodque propinat ei portitor angelicus.

Spem tulit ex ridente gena tunc plebs, utriusque Obsequiis animos se quietasse suos. Invisis gradibus simul angelus ipsaque virgo Nubibus inclusi mox loca prima petunt.

De ornatu secundi aquæductus ad portam Pauli.

Usque monasterium Pauli cito tunc properatur, Cujus et ante fores mira patet species.

Trino thronus ibi circundatus undique giro Angelici prefert ordinis effigiem.

Angelicisque choris sic virginei sociantur, Psallentes pariter quisque canore suo.

Sicque micat facies juvenum tam in hiis quam in illis, Fiat ut extaticus intime respiciens.

Nam puerilis ætas juvenum sexus utriusque Extat ut est major sedibus inferior.

Supra sedebat eos juvenis, quasi sit Deus ipse, Lux radiosa sibi solis ad instar inest.

Flammigerum vultum gerit hic, niveas quoque vestes, Supra hierarchias cœlicas ille sedet.

Organa pulsat ibi, mentem rapit hæc melodia, Vocibus angelicis dum canit ille chorus.

Hinc decor, hinc dulcor oculos recreatur et aures, Singula cernentes obstupuere simul.

Quot putas hic musas, quot et instrumenta canora, Quam quoque multimodum hic genus organicum?

Fistula, cistula, tibia, timpana, cum monacordo, Organa, psalteria, cimbala, cumque lira.

Zambuca, citharæ, situlæque, tubæque, viellæ, Buccina cum nablis, simphonicisque choris.

Singula scripturo deerit mihi sensus et hora, Plurima namque mihi sustulit ipse stupor. Hic intravit Rex monasterium sancti Pauli, equis relictis.

Rex Reginaque mox post hæc pedites adierunt Sacra monasterii tunc visitare loca.

Occurrunt pariter primas et episcopus urbis, Obviat et clerus illius ecclesiæ.

Concomitatur eos in cultu pontificali, Ad Erkenwaldi sancta sepulcra simul.

Quippe Deo precibus sanctoque datis venerato, Concito scandit equum, qui fuit ante pedes.

Est plus adhuc, transitur abhinc, in Lud quoque porta Consimilis cultus stat, similisque nitor.

Ad Fluvii pontem nimium bene culta refulgent Agmina spirituum, hii quoque dulce canunt.

Hii dant incensum, hii psallunt, hii quoque salutant, Floribus hii sternunt singula subter eos.

De deserto et Johanne Baptista ad Barram Templi.

Ast ubi perventum fuit ad Barram cito Templi, Silva super portæ tecta locata fuit.

Hæc quasi desertum tenuit genus omne ferarum, Mixtum reptilibus, vermibus, et variis.

Sunt ibi spineta, sunt dumi, suntque rubeta, Fraxinus et corulus, quercus et alta pirus.

Prunus, acer, pepulus, populus quoque, tilia, fagus, Ulmus, lentiscus, palma, salix tremulus.

Hic lupus, hic leo, pardus, et ursus, et hic monacornus, Hic elephas, castor, simia, tigris, aper.

Hic onager, cervus celer, hic panteraque, dama, Hic vulpes fætens, taxus, ibique lepus. Currunt, discurrunt, pugnant, mordent, saliuntque, Ut solet ad vastum bestia sæva nemus.

Astitit hiis medius sanctus Baptista Johannes,
Indicat hic digito, agnus et ecce Dei!
Inquicit attenta Pay huna quin quam notat ista

Inspicit attente Rex hunc, quia quem notat iste, Illius ut meminit mitior inde fuit.

Nam quia devotus colit hunc constanter, eidem Præ reliquis sanctis porrigit ipse preces. Hujus ad intuitum, si quid sibi manserat iræ, Extitit exstinctum protinus usque nihil.

Hic datur Regi et Reginæ duæ tabulæ pretiosæ cum ymaginibus.

Angelus a tecto descendens mox satis alto, Splendida dona nimis fert in utraque manu.

Sunt etenim tabulæ sacris altaribus aptæ, Quas nequit inspiciens immemor esse Dei.

Inde crucifixi Christi stat sculpta figura,
Discipuli flentis, matris et extaticæ.

Sculpitur hic et uterque latro velut in cruce pendens; Ut Deus est passus, tota patet series.

Quod minus extat in hiis, quod vilius hoc fuit aurum, Multimodis gemmis pingitur istud opus.

Non fuerant visæ tabulæ prius orbis in amplo, Quæ deceant velut hæc tam bene sceptrigeram.

Sumit ab angelicis manibus tabulas modo dictas Custos, sicque sua publice verba refert.

De verbis Custodis ad Regem in dando tabulas.

"Salve, pater populi, Rex, Dux, Princeps, modo salve, Salvet et omnipotens vos Deus, alma salus!

Quam fuit hæc præclara dies hiis civibus, in qua Constituit Regem vos Deus esse suum! Prole patrissante Ricardi, quod fuit ante Nomen, adhuc repetit quicquid honoris erat.

Regibus ergo probis patribusque bonis bona proles Successura fuit, sors dedit ut decuit.

Nobilitas generis, virtus proba, formaque pulcra, Gratia, prosperitas, ingeniumque sagax.

Quæque decent Regem persona simul capit una, Una procul dubio non nisi vestra scio.

Sed super hæc pietas, compassio veraque cordis, Dignificans animum, vos probat esse probum.

Spes etenim populi potior fit, et ad pietatem Qua datur hiis venia, Regis et ira cadit.

Significant satis hoc tabulæ, quas cernitis, istæ, Quas Regi pia plebs optulit ecce pio.

Orat ut inspiciat has Rex cum tangitur ira, Mortis et ut Christi mox vellet esse memor.

Parcat et ignaris, veluti Rex cælicus ille Hostibus indulgens semper inultus erat.

Principis est, potuisse suas extendere vires In tantum externos quos oderit populos.

Rex et apum caret omnis acu, tamen extat eo plus Sponte timendus ab hiis quos ferit ipse nihil.

Sumat et hinc vestra manus hoc modicum modo munus, In signum pacis quam rogat hic populus."

Hic tetigit Rex tabulas aureas sibi datas.

Extendendo manum Rex tunc sacra munera tangens, "Pax," ait, "huic urbi, civibus atque meis.

Intuitu Christi, matrisque suæ generosæ,
Baptistæque Johannis mihi præcipui.
Necnon sanctorum quorum modo cerno figuras,
Sponte remitto meæ crimina cuncta plebis.
Sed veniatis," ait, "ad nostra palatia cuncti,
Plenus enim finis, pax quoque fiet ibi."

Hic dantur tabulæ dominæ Reginæ, ejusdem figuræ.

Rex transit, Regina venit, conformia Custos Munera presentans, intulit ista sibi:

"Inclita Cesareo soboles propagata parente, Quam decor et forma nobilitant nimium.

Matris Christiferæ nomen sortita Mariæ, Quod titulis Anna gratia sonat idem.

Non decet hunc titulum vacuum fore, num gerit illum Gratia quæ populis nunc valet esse suis.

Vos ideo meminisse decet, pia dux dominarum, Sanguinis et generis, nominis et proprii.

Grata loqui pro gente sua Regina valebit, Quod vir non audet, sola potest mulier.

Hester ut Assueri trepidans stetit ante tribunal, Irritat dicta quæ prius ipse tulit.

Nec dubium quin ob hoc vos Omnipotens dedit hujus Participem regni, sitis ut Hester ei.

Propterea petit urbs vestrum prostrata benignum Auxilium, in quo plus habet ipsa spei.

Donat et has vobis tabulas altaribus aptas, Ut stent ante Deum, vos tamen ante virum.

Cernitis has quociens, tociens meminisse velitis Urbis, et efficere Rex sit amicus ei." Illa refert grates nimias pro munere tanto:
"In me, si quid erit, perficietur," ait.

 ${\it Hic\ progreditur Rexversus\ Westmonasterium}, et\ cives\ sequuntur.$

Itur abhine, cunctis equitantibus ordine pulcro,
Westque Monasterium, Rege jubente, petunt.
Quis fuit ornatus, Aulæ quis cultus ibidem,
Scribere difficile, nec reserare leve.
Nam ea textrili fuit arte domus cooperta.

Nam ea textrili fuit arte domus cooperta, Jam prius insolita, quod stupet intuitus.

Summa tenet summi thronus Regis loca scamni, Aurea tegmina quem splendida sola tegunt.

Sceptriger hoc nitidum scandit Rex ecce! tribunal, Circumstant proceres, moxque silere jubent.

Quomodo Regina corruit ante Regem pro civibus.

Ingreditur Regina suis comitata puellis,
Pronaque regales corruit ante pedes.
Erigitur, mandante viro, "Quid," ait, "petis Anna,
Exprime, de votis expediere tuis."

Supplicatio Reginæ pro eisdem civibus.

"Dulcis," ait, "mi Rex, mihi vir, mihi vis, mihi vita, Dulcis amor, sine quo vivere fit mihi mors.

· Regibus in cunctis similem quis possidet urbem, Quæ velut hæc hodie magnificaret eum?

Quis cultus! quis honor! qui sumptus! munera quanta Sunt impensa modo, Rex venerande, tibi!

Nos quoque mortales, et ut hii velut umbra caduci, Simus in hiis mortis absit ut immemores.

Quo majorem sumit honorem quisquis, eo plus Est humilis et erit, si sapiens fuerit. Hinc, mi Rex, mi dulcis amor, memor esse velitis, Supplico prostrata, quid modo contigerit. Tempora post Bruti Regumque peracta priorum, Quamvis et Arthurus annumeretur eis, Non fuerat cuiquam Regi datus hic morituro Tantus honor quantum contulit ista dies. Major enim si facta foret reverentia Regi, Tangeret injuria publica forte Deum. Hinc super hos cives, super urbem sic reverentem Tam vos quam vestros, intime condoleo; Et rogo constanter per eum quem fertis amorem Ad me, condignum si quid amore gero, Parcere dignemini plebibus, qui tanta dedere Munera tam prompte nobis ad obsequia. Et placeat veteri nunc urbem reddere juri, Ac libertates restituisse suas."

Responsio domini Regis ad Reginam.

"Sumo placenter," ait tunc Rex, "carissima conjux, Quæque petita modo, nec nego quod rogitas.

Consessura mecum scandas dulcissima thronum,
Namque loquar populo paucula verba meo."

Sedibus ut teneros Regina sedens locat artus,
Rege loquente, duces, plebs quoque tota silet.

Hic alloquitur Rex cives, et reddit libertates.

"Vos," ait, "o cives, vos regia gens specialis, Nostri quos aliis plus refovere patres. Vobis in hoc regno nullos fore liberiores Constat, et extollit vos favor hic nimium.

Propter opes nimias, magnos quoque propter honores, Degenerasse potest urbs mea forte modo.

Nunc ubi sunt justæ leges, ubi rectaque jura,

Quo timor in dominos, quo modo fugit amor?

Quo bona nunc pietas, inopum protectio grata, Quo socialis amor omnis abhine periit?

Quippe potest tantæ fieri modo causa ruinæ, Quæ generat fastum tam bona prosperitas.

Quod ego si scirem, sciat urbs hæc, nam bene sciret, Urbibus in reliquis non foret ista prior.

Antiquus tamen ille favor, quem pristina Regum Approbat auctoritas, non minuetur adhuc.

Sentit enim vestrum mea mens per signa timorem, Vos quoque spero per hoc ad meliora trahi.

Sumptus enim video vestros, data munera penso, Conjugis atque meæ pondero valde preces.

Vos ideoque cavete deinceps principis iras, Contemptu proceres non habetote meos.

Antiquam servate fidem, nova dogmata semper Spernite, quæ veteres non didicere patres.

Ecclesiam quoque catholicam defendite totam, Non habet illa gradum, quin colat ipse Deum.

Judicibus vestris insit timor Omnipotentis Pauperis in causam, fraus mala ne veniat.

Sic et in urbe mea bona pax, contentio nulla, Nec conventiculum fœderis insoliti.

Si nostras etenim rumor penetraverit aures, Obvius hiis monitis, urbs luet, haud dubium. Sed modo suscipite claves, gladium quoque vestrum, Legibus antiquis hanc regitote plebem.

Antea quod licuit, liceat modo, dum tamen æquum Extiterit, solitum non variando modum.

Præmineat Major electus, qui regat urbem, Regis et ut solito suppleat ille vices.

Vos quoque felices dulci jam pace potiti, Pergite gaudentes ad loca quisque sua."

Congratulatio civium pro restitutione libertatum, et recessus eorum.

Gaudet ad hæc turba, prostrata ruit, jacet humo, Acclamat laudes vocibus altisonis.

"Vivat Rex! vivat semper! vivat! bene vivat!

Longa sit in regno sospite vita suo!

Sint sibi felices anni, mensesque, diesque,

Floreat et victis hostibus ipse suis!"

Dumque strepunt abeunt, redeunt, Regem benedicunt; Exitus est operi terminus iste rei.

, and the second second

And the state of t

In place the property of the prop

P. 7, l. 14.—Hurlewaynis Kynne. The only other instance of this word that I have observed in early English poetry, occurs in the prologue to the Tale of Beryn, printed at the end of Urry's Chaucer.

"As Hurlewaynes meyne in every hegg that rapes."

Hurlewaynes meyné, is the Maisnie Hellequin of old French popular superstition, in Latin familia Harlequini. The name is spelt in different ways, Hellequin, Herlequin, Henequin, &c. The legend was, that Charles the Fifth of France, and his men, who fell all in a great battle, were condemned for their crimes to wander over the world on horseback, constantly employed in fighting battles. Some derived the name from that of the Emperor, Charles quint, Charlequin, Herlequin, Hellequin. Of course this derivation is wrong, and the legend a fabrication of later date, to explain it. See Grimm's Mythologie, p. 527; Le Roux de Lincy's Livre des Legendes, p. 148—150, 240—245; and Michel's Benoît, vol. ii. p. 336, where in a note is given a most extraordinary story about them. See also Paulin Paris's Catalogue of the French Manuscripts of the Bibliothèque du Roi, vol. i. p. 322—325.

P. 8, l. 18.—The Eagle is evidently Henry Duke of Lancaster, who soon after ascended the throne as Henry IV. He seems to have been characterised in popular songs, sometimes as a heron, at others as a falcon, &c.

P. 11, l. 27.—The MS. has had costis, which seems rightly corrected by the later hand into and costis.

P. 12, l. 4.—The Good Greyhound. The greyhound was the cognizance of the Beauforts, but it is not very clear to whom it here alludes. Perhaps it may refer to John Beaufort, Marquis of Dorset, who was one of the accusers of Thomas, Duke of Gloucester.

P. 12, l. 27.—A leyne uppon other, I suppose means one laid upon another.

P. 13, l. 13, 14, 15, 25, 28.—There are concealed puns in the words bushes, green, schroff and schroup, and bag. Sir John Bushy was one of Richard's creatures, and was speaker of the House of Commons in the packed Parliament which condemned the Earl of Arundel. Sir Henry Green and Sir William Bagot were also two of the King's counsellors, and in the songs of the time they are satirized under the titles of the green and the bag, as the former is under that of the bush. The 15th line alludes perhaps to the Lord Treasurer, William Scrope, Earl of Wiltshire, who was beheaded with Bushy and Green at Bristol soon after Henry's arrival in England. The busches are again alluded to in p. 17, l. 12, and the grene in p. 18, l. 9.

P. 15, l. 8.—These two legends of the deer and the partridge were very popular during the middle ages, and are found in the early Bestiaries. The ordinary Latin Bestiarius, composed at an early period, and of which so many manuscripts of the twelfth and thirteenth centuries are found in our Libraries, gives the following notice of the deer. (MS. Reg. 12. c.xix.)

"De cervo. Dicuntur etiam nongentos vivere annos, atque cum infirmitate vel senectute deficere senserint, spiritu narium serpentes de cavernis suis extrahunt, et superata eorum pernicie veneni pabulo reparantur."

Philip de Thaun, in his Bestiarius written in the reign of

Henry I. (MS. Cotton, Nero, A. v. fol. 52 vo.) gives us the following imperfect version of the story.

Li cers ad itel nature, si cum dit escripture, Qu'il vait fosse querant u serpent sait gisant; Quant truved ad serpent, en sa buche eve prent, Si l'ad verset dedenz, puis fait sussemenz; Tant i susse et alaine, fors le trait à grant peine, Li cers est curucez, puis l'ocist od ses pez.

Of the habits of the Partridge, we find the following notice in the Latin Bestiary, (fol. 53, ro.)—

"De perdice. Phisiologus dicit satis astutum esse perdicem, quia aliena ova diripit....Adeo autem fraudulenta, ut alterius perdicis ova diripiens fovet. Sed fraus fructum non habet. Nam pulli, cum vocem propriæ genetricis audierunt, naturali quodam instinctu hanc quæ eos fovit relinquunt, et ad eam quæ eos genuit revertuntur." Philip de Thaun (fol. 66, v°.) gives us the following version of the story.

Perdix de oisel est nun, e pur ceo ad tel nun,
Que pert sa nureture, oez en quel mesure.
Perdix altre deceit, quant altrui os vait,
Se ele pot si's emblerat, en sun ni les metrat,
Lores les cuverat, e tant les nurirat,
Que il porrent ben manger, voler e os purchacer
Se dunc oent lur pere u la voiz de la mere,
Par le voiz entendrent que de lur linage sunt,
Ices deguerpirent, ki nuriz les averent,
Pur ceo melz valt nature, que ne fait nureture
E ceo en sun escrit Jeremias nus dit,
La perdix crierat, e si asemblerat,
Cco que altre cuvat, ki pur fol se tendrat.

P. 15, l. 21—24.—The colt—the horse—the swan—the bear. The Horse was Richard Fitz-Alan, tenth Earl of Arundel, who was beheaded in the 21st year of the King's reign: his cognizance was a horse. The Colt was his son, Thomas Fitz-Alan, who came with the Duke of Lancaster, and was restored to the earldom in the first year of the following reign. The Swan was Thomas Duke of Gloucester, who had been treacherously seized at Pleshy, and carried to Calais, where he was murdered. The Bear was Thomas de Beauchamp, fourth Earl of Warwick, banished by Richard II. to the Isle of Man, but restored to his honours by Henry IV.; a bear was the cognizance of the Beauchamp family.

Gower, in his Chronica Tripartita, a Latin Poem in leonine hexameters on the deposition of Richard II., constantly speaks of this triumvirate by the names of the swan, the horse, and the bear, and gives the following explanation in the argument or title of the first book (MS. Cotton. Tiberius A. iv. fol. 152, r².) "Tres namque tunc regni nobiles super hoc specialius moti, scilicet, Thomas Dux Gloverniæ, qui vulgaritur dictus est cignus, Ricardus Comes Arundelliæ, qui dicitur Equus, Thomas Comes de Warwyk, cujus nomen Ursus."

P. 18, l. 2, the Beere. The Earl of Warwick, who had been banished to the Isle of Man, was now set at liberty by the Duke of Lancaster.

P. 18, l. 13.—They mouside the marchall (who) cloped the Stede. Thomas de Mowbray Earl Marshal, and afterwards created Duke of Norfolk, was concerned in the condemnation and execution of the Earl of Arundel, (his father-in-law,) of whose estates he obtained a grant.

P. 19, l. 23.—Lidford Law, was proverbial for its summary execution. The passage of our poem affords us the earliest allusion to it which I have yet met with. Fuller gives the proverb thus—

"First hang and draw,
Then hear the cause by Lidford Law."

Lidford is a town in Devonshire, and the proverb is supposed to have arisen from the severe and summary proceedings of the Stannary court which was held there. A facetious ballad on this town, attributed to W. Browne, is printed in the Topographer (vol. ii. p. 380), beginning,

"I oft have heard of Lydford Law,

How in the morn they hang and draw,

And sit in judgment after."

- P. 24, l. 11, we should read, "That Wisdom." The second hand has written in the margin, opposite this line, "Nota, nota, nota!"
- P. 27, l. 17.—As Marche and Moubray. Roger Mortimer fourth Earl of March, who was committed in ward to the Earl of Arundel. John de Mowbray and Thomas de Mowbray both succeeded to the title while in their minority in this reign.
- P. 28, l. 12.—This was the compliant Parliament of 21 Ric. II., which betrayed the rights and liberties of the country into the hands of the King and his favourites. The account of the elections, and of the behaviour of the Parliament when assembled, is one of the most curious parts of our poem.
- P. 29, l. 5, awgrim, or algrim, (algorithmus) the ordinary name for arithmetic in the middle ages, derived from the Arabs. In the same manuscript from which this poem is printed, there is preserved a curious English treatise on the "craft of Algrim," which begins with a derivation of the name that would be worthy of the days of our most famous dictionary-makers.
- "Al maner of thyngs that prosedeth fire the first begynning, there reson of nowmbre their where formed, and right as their camp, soc. 3.

ar so to be knowyn, and ther-ffor in knowyng of universall things the art of nounbring is proffitable. But ffrist it is to knowe what is the name off the art of nounbring, and what nounbre is, and how many spisis [species] ther are of nounbre. The name of this craft is in Latyn Algorsimus, and in Englis Algrim; and it is namid off Algos, that is to say, craft, and rismus, that is, nounbre, and ffor this skille it is called craft of nounbringe. Or it is named off en, that is, in, and gogos, that is, ledyng, and rismus, that is nounbre, as to say, ledynge in to nounbre. Or it is named after the Philozophure that ffrist contrevyd it, wos name was Algus." etc.

P. 32. The displeasure of the King against the Londoners arose from a refusal on their part to lend him a thousand pounds, and their having carried their opposition so far as to beat a Lombard who offered to lend it. The King imprisoned the mayor and the chief men of the city, took away the charters, and gave the government of London to a knight appointed by himself. The King was pacified by means of the Duke of Gloucester. Stow, in his Annals, gives the following account of the King's reception in the Capital, which forms the subject of the poem of Richard de Maidston.

"The King therefore as he came from Shine (Sheen) in Surrey to London, with Queene Anne his wife, on the 29 of August, the principall citizens all in one livery to the number of 400 horsemen rode to meete them at Wandsworth, where in most lowly wise they submitted themselves unto his grace, beseeching him of his speciall pardon, in all such things, as they before had offended him, and the Recorder of the Citie, in the name of the whole Citizens, instantly required him, that he would of his great bounty take such paine upon him as to ride through his Chamber of London, to the which request he graciously consented, so he held on his journey til he came to

S. Georges Church in Southwarke, where they were received with procession of Robert Braybroke, Bishop of London, and all the Clergie of the Citie, who conveyed them through London, the Citizens of London, men, women, and children, in order meeting the King at London Bridge, where he was by them presented with two faire white steedes, trapped in cloth of golde, parted of red and white, hanged full of silver belles, the which present he thankfully received, and after he held on his way through the Citie toward Westminster.

"And as they passed the Citie the streetes were hanged with cloth of golde, silver, and silke. The conduite in Chepe ran with red and white wine, and by a childe angel-like he was presented with a very costly crowne of golde, and the Queene with another. A table of the Trinitie in golde was given to the King, valued worth eight hundred pound, and another to the Queene of S. Anne, because her name was Anne, with divers other gifts, as horses, trappers, plate of gold and silver, clothes of gold, silke, velvets, basons and ewers of golde, also golde in coyne, precious stones, and jewels, so rich, excellent, and beautifull, that the value and price might not wel be esteemed, and so the Citizens recovered their ancient custome and liberties.... And it was graunted to them that they might choose them a Maior as before time they had done." The King. however, made them pay ten thousand pounds, for, as the Chronicle observes, it was all a matter of money.

- P. 41, l. 4.—Forum, i. e. Chepe (the Market), the name which the street has preserved up to the present time.
- P. 44, l. 21.—Pepulus, or pepula, the black thorn, or Sloetree. The next word is written in the MS. populos.
- P. 50, l. 21.—The nova dogmata were the doctrines of the Wickliffites, now springing up.

GLOSSARY.

a-bated, 30, 4; lowered. a-bouet, 29, 24; 30, 4. a-forse, 28, 4; by necesageins, against. alegeaunce, allegiance. als, as. amarride, 2, 1; marred. amyddis, 1, 3; amidst. amys, amiss. and, 3, 5; if. anewe, renew. apeire, 3, 29; impair. arere, back. aschonne, to shun, avoid. awgrym, 29, 5; arithmetic. axe, to ask.

ballid, 29, 22; bald. banere, 10, 18; banner. bated, 13, 23. bawtid, 8, 22. be, by. behote, bihote, promised. belde, 8, 8; to bring help. bene, bean. bente, 29, 25. be-nyme, 3, 22; to take from. berde, beard. berdles, beardless. berlingis, young bears. berne, 4, 12, man, lad. besely, busily. besieth, busieth. beste, beast. beu (beau), fair. billis, bills. blernyed, 13, 25. blythid, blithed, made joyboldid, emboldened. boren, bore (pl). borowe, borough. boru, borrow.

borugh, borough, town. bosse, 18, 6. boun, 24, 23 : ready. boynard, 13, 25; boynardis, 8, 5. braste, burst. bred, brid, bird; bryddis, birds. brede, breadth. breme, 27, 4, proud. bremme, 11, 1; 12, 21; proud, lofty, swaggering. The later hand has invariably changed this word to bryme. breris. briars. brodid, spread. brome, 15, 14; broom. broud, 18, 2. browet, 10, 3. burgeis, burgesses. burnes, barons, fellows. burnesse, baronage, nobility. busshid, 9, 21; busked (?) busshinge, busking (?) but, 10, 23; 17, 4; unless. caringe, taking care. caris, cares. carpinge, conversing. cautel, craft. (In the MS.

caris, cares.
caris, cares.
carpinge, conversing.
cautel, craft. (In the MS.
it is so explained by the
later hand.)
y-charchid, charged.
chaunchyth, change.
cheff, chief.
chekonys, chickens.
cherichen, cherish.
cherliche, dearly.
chese, choose.
chesse, chose.
cheynes, chains.
chele, cold.
clepen, clepe, to call, part,

cleped, 1, 4; clepid, 17, 7; y-clepid, 25, 6. cloped, clipped. coile, 21, 19; choose. colis, 28, 6. colys, coals. comsith, 21, 9; comsid, 28, 17, to begin, commence. comynliche, commonly. contre, country. corette, to correct. costened, cost. costis, regions. costis, costs, expense. cotis, coats. coude, 18, 14; knew. cougioun. 16, 11. cousthe, 3, 5; knew how. countis. accounts. coveitise, covetousness. cowde, could. coyffes, 25, 20; coifs. crasid, 4, 21; 6, 24; crushed (?) creaunce, credit. crokk, 10, 4; the pitcher. culorum, 3, 28; 29, 13.

dagges, 21, 12; slips, shreds. daies, 24, 1; dais (?) dawis, days. dede, did. dees, 5, 2; dice (?) dell, part. demen, deme, to judge, hence doom. demer, judge. derid, hurt, harmed. derklich, darkly. derne, secret. deyntis, 24, 4; dainties. dignesse, worthiness. discryve, 5, 7; describe.

do, 8, 1; done.
Dogonys, 26, 20.
domes, judgments.
domes cart, 19, 15; hangman's cart.
y-dountid, feared.
dougteth, feareth.
dradde, dreaded.
drawte, draught.
drede, dread.
dyme, 27, 25; a tenth.
dyntis, dints, blows.

eeris, ears.
elde, old age.
elderne, 6, 19; older.
eliche, 6, 20; alike.
ellis, else.
er, before.
ese, 9, 28; ease.
eye, 8, 18; dread, fear.
eyere, 13, 6; overseer (?)
eylid, 9, 28; ailed.
eyne, eyes.
eyren, 16, 16; eggs.

falle, fallen. faukyn, falcon. fauutis, fawtis, faults. feblen, become weak. feedryn, fedris, 13, 8; 9; feathers. feet, fetched. fele, feel. felle, many. felle, skin. felliche, cruelly. fer, far. fere, mate, companion. fers, fierce. ferde, fared, went. ferkyd, 17, 27; hastened. y - ffeyned, fained, pretended. ffryth, frith. fode, child, man. fodid, bred up. foltheed, 8, 16. folwyd, 10, 13; failed, deserted. folwyn, follow. fongen, take (pl.)

foodis, children, lads. foole, fowls. forckis, 8, 3; gallows fordid, 3, 6; apparently an error for fondid, tried. fordoth, undo, destroy, debase. formed, informed. forweyned, weaned badly. corrupted in the weanfoulyd, 13, 18; fowled. foyne, 19, 28; pole-cat. frelle, *frail*. freted, 12, 18; eaten. frist, first. furris, furs. fyndyth, 29, 3; support, keep.

af, gave. 3atis, gates. gayes, 11, 15. The later hand corrects it to days, but the alliteration shows it to be right. 3e, ye. gere, year. (pl. geris.) gery, 19, 8. gestis, deeds. geve, to give. zevynge, giving. gie, gye, 2, 27; 24, 12; to guide, govern. The verb, as well as the noun, occurs in the romance of Alexander. See gioure, below. 3if, if. gioure, 2, 14; a guider, governor. aiste, 11, 17. glade, 2, 25; to take comfort. gode, good. gomes, 13, 14; men. goure, your; 3ouris, yours. gost, spirit, mind. grame, 2, 26; to be angry. y-grave, engraved.

grennes, 14, 19. The later hand explains the word by greyhoundes.
grett, great.
grevis. griefs, grievances.
grott, 2, 20; a groat, (pl. grotus, 17, 19.)
grucchen, 2, 20; to grudge.
grucchinge, 23, 4;
grudging.
gylours, beguilers, deceivers.
gyside, 20, 7; to lie.
gyuleris, guilers.

hales, 22, 8; tents. han, have, pl. hansell, 30, 14. haras, 15, 22; stud of colts. harnesse, 5, 10; armour. hassellis, 9, 7. hautesse, highness, greatness. hauntelere, 12, 19; antlered, or better deer. hayle schouris, 5, 10; hail-showers. heed, head. y-heedyd, headed. heere, hair. heeris, 18, 8; heirs (?) heipeth, 16,8; crowdeth(?) heires, 16, 8; eggs (?) hele, health, prosperity. hende, gentle. hente, to take. herborowe, harbour. here, their. herne, corner. hertis, harts. hette, command. hetith, 16, 8; warmeth (?) heyer, 17, 11. hille, 25, 26. hirte, hurt. ho, who. hobbis, 7, 14; clowns (?) holtes, woods. honde, 3, 9; hondis, 19, 16; hand. hoole, whole.

hornes, 19, 18.
y-hotte, bidden.
hovyn, 13, 7; to hover;
hoved, 14, 7; hovered.
hue, 16, 16.
hurlle, 15, 22; jostle.
hy, high; hieste, highest.
hyly, highly.

ich, each.
ichonne, each one, every
one.

jaces, 19, 8. jette, 20, 7. jewis, 26, 10.

kareyne, carrion.
karis, cares.
karis, cares.
kayseceris, Cæsars, emperors, lords, rulers.
kevere, discover.
kew kaw, 24, 28.
kunne (1), I know.
kunnynge, knowledge.
kuyttis, kites.
kynde, nature.
kynne, family, kindred.
kynne, nature, kind; what
kynnes conceyll, 9, 1,
council of what kind.

lacchide, blamed. ladde, led. ladde, lads, people. lafte, left. lauste, 13, 20; y-lauste, 14, 4; 26, 6; caught. leddyn, lead. lede, people. leder, leader. leef, 4, 17; dear, what one ought to be delighted in. leef, a leaf. leesinge, 20, 6. lele, loyal. lelly, loyally. leme, 13, 17; brightness (?) lendys, loins. lenger, longer. leodis, 8, 11; people, lads.

lese, 12, 5; leash. lette, omit. lette, to hinder; letted. hindered. leve, believe. leve, live. leved, 16, 25; they lived (?) levere, leverey, leverez, livery. leveste, most willingly, the rather. levyd, believed. levynge, living. lewde, unlearned, the laity. lewte, loyalty. leyne, 12, 27; laid. liage, 2, 10; liege. lite, little. loby, 14, 1. loggen, lodge. loke, to look. y-loke, locked. londe, land, earth. lonyd, 25, 10. lore, doctrine. lorell, a vile person. Chaucer, in Boethius, perditissitranslates mum quemque by every lorell. lustus, lusts. lusty, pleasant. lyfflode, tivelihood. lyghtlich, lightly. lykynge, pleasure. lymmes, limbs. y-lyste, 4, 17; listed,

maddid, 6, 17; 12, 23;
maddened.
mafflid, 29, 15.
mals, 8, 6.
mede, meed, reward.
mellid, mixed.
mene, household (maisnie, Fr.)
merke, mark.
messe, 1, 1, mass.
meuve, 2, 17; move (?)
mevinge, mooving (iche

taken.

mevinge ffote, every move of the foot.) miche, much. mo, more. molde, earth. moppis, 24, 5; fools. mouside, 18, 13. mowe, may. mowtynge, molting. y-mummyd, 26, 7. mwse, 5, 5; muse. my3th, might. mysthen, they might. mynged, 7, 27; meddled, mixed, (perhaps it may an error for mynded). mystir-menn, 26, 5. nadde (contracted from ne hadde) had not. nas (ne was), was not. ne, nor, not. neft, 6, 5. nempne, to name. nempned, said, told, named. nere, nearer. newed, renewed. neweth, 3, 23; annoy (pl.) nolde (ne wolde), would not. nolle, 5, 16; 4, 12; head. non, no. not, 16, 12. nother, nor. noyed, annoyed, injured. noyes, 3, 23; annoyances. ny, nigh, near. nyeth, approaches. nyhed, approached. nvs (ne is), is not. nysete, nicety. nyst (ne wyst), knew not.

oilles, 21, 5.
oo, one.
ony, any.
onys, once.
or, before.
oute, 3, 3; ought.

panne, scull, head.
panteris, 14, 18; nets.
paragals, 6, 25; peers,
companions.

rapely, 1, 13; hastily.

taken away.

parle, speak. patthis, paths. peere, 3, 29; a pear. pees, peace. pens-lac, 19, 20; lack of pence, or money. perlis of prise, valuable pearls. perte, 30, 11; party (?) persith, pierces. pesinge, piecing. pete, pity. peynte, painted. pillynge, robbing. pipoudris, 25, 19; courts of pipouders were held at fairs, markets, &c. for the speedy judging of offences, or disputes, arising there. See Spelman's Glossary, in v. Pedis pulverisati Curia. pirith, peeps. pletid, pleaded. plewme, 13, 24; plume. pleyne, complain. plomayle, 9, 14; feathers. plytis, pleats. pol, head. poure, to pore. pray, prey. precyth, 16, 13; presseth preiere, prayer. preifis, 2, 2; proofs, experience. preise, praise. preve, to prove. preysing, 5, 1. prien, to pry. prophete, profit. propurtis, properties. pulter, 13, 26. purraile, 13, 26; the common people, poor. pynnyd, 13, 26; tormented, pained (?) y-pynned, 13, 9; penned. queme, 20, 24; to please.

rabeyn, 13, 20.

parceit, 2, 2: perception.

rascaile, 12, 10, 20; the lower orders. ray, array, garb. realles, royals, (regales.) rial, 26, 10; royal, (regalis.) realte, royalty. reccheles, reckless. recchith, they reck, care. reclayme, 14, 13; brought back; as a hawk in falconrv. rede, counsel. redeles, 4, 14; counselless, who follows no good advice. rede, 3, 10; to read. redely, readily. reden, rode (pl.) reede, counsel. renke, 9, 13; man. rentis. takes. renne, to run. reot, riot. repreff, reproof. reremys, 24, 1; reremice, bats. resceyte, 11, 19; receipt. reweth, rue (imperat.) rewis, 3, 10; rows, lines. rewme, realm. rewthe, ruth. reyne-bowe, rainbow. riall, royal. rigge, back. ristyn (risten), 1, 13; to right. risen, to rise. (pret. rosse. 1, 13.) rith, right. roff, roof. rotus, roots. roune, 8, 14; cry, speak, murmur. routus, 4, 29; routs. ryff, 8, 14; rife, frequent. saff, safe. saff, save, except.

sallere, salary, wages. savere, 3, 11; smell (?) sawis, 1, 8; sayings. schenshepe, destruction, ruin. schoppe, 22, 20; chop (?) schore, score. schrapid, scraped. schrevys, sheriffs. schrewe, shrew. schrewed. cursed. schroff, 13, 15. schroup, 13, 15. scorte, 21, 13. By the later hand explained by scorne. se. see. secheth, seeketh. seie, 24, 22; seen. seimtis, 19, 18. sekirly, surely. selcouthe. wonderful, strange. selde, seldom. sellynge, 27, 21; sealing. semble, 30, 8; assembly. sembled, 2, 4; assembled. served, 14, 16; deserved. servid, 9, 10; 29, 11; deshente, ruined, destroyed, spilt. sibbe, relationship. side, 28, 10; wide (?) si3th, sight. sir, a lord, pl. siris, lords. skathed, injured. skylle, 11, 26; cause. slaveyn, 22, 26; a kind of mantle. sleves, sleeves. solas, 5, 12; solace. soleyne, sullen. sonde, 2, 20; a send, the thing sent. sondis, messages. sorwed, sorrowed, mented. sothe, truth, sooth. sourden (pret. sourdid, 1, 5); to spring, proceed. sovereynes, 28, 14; pro-

vosts, or mayors, see Sir F. Madden's Glossarv to William and the Werwolf. sowid, 11, 23. The later hand explains it by sherred. sowkid, 27, 19; sucked, drunk in. stable, to become firm. stablithe, becomes firm. statt, state. stered, stirred. stonyed, astonished. strake, stroke. strie, to destroy. stronte, 21, 8; to rant (?) stronters, 23, 28; ranters (?) strountynge, 18, 29; 19, 12; 20, 25; ranting (?) stroyeth, destroyeth. styffe, to become strong. stynted, stopped, ended. suget, subject. sum, some. swiche, such. swythe, quickly.

tabre, a tabour, a small drum. tent. 11. 13: 18: entent. tenyd, injured, hurt. the, thee. ther, there, where. tho, they. tho, then. thoru, through. throff, throve. thynthith, 19, 2; thinketh tiliers, husbandmen. to, too. tolled, collected. traylid, 6, 1. trefte, 6, 1. tresour, treasure. triacle, 13, 12; remedy, medicine. trien, 11, 6; to try.

tristi, trusty.
tristith, trust (imperat.)
trusse, 22, 18; truss,
pack off.
tweyne, two, twain.
twynte, 17, 18; a jot. In
the prologue to the tale
of Beryn, Urry's Chaucer, p. 598, we have
"So he that payd for all in
feer had not a twynt."
tymed, 17, 18.

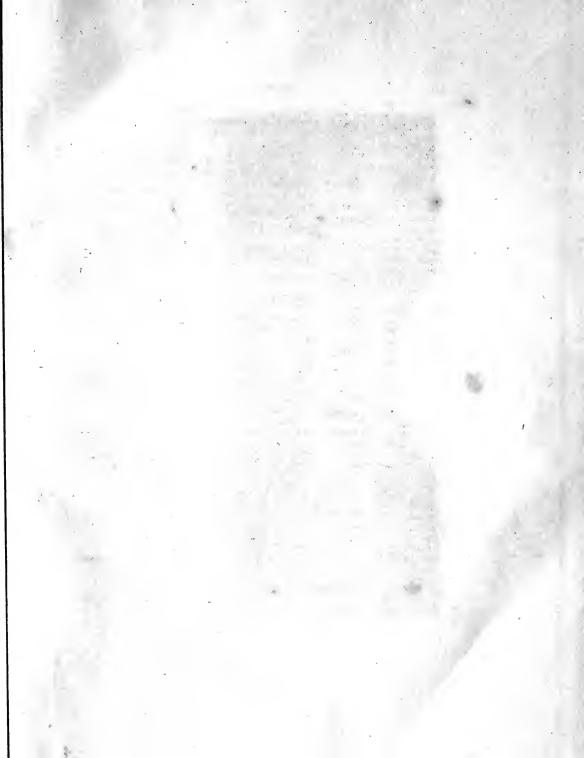
usyn, they use. uttere, further out.

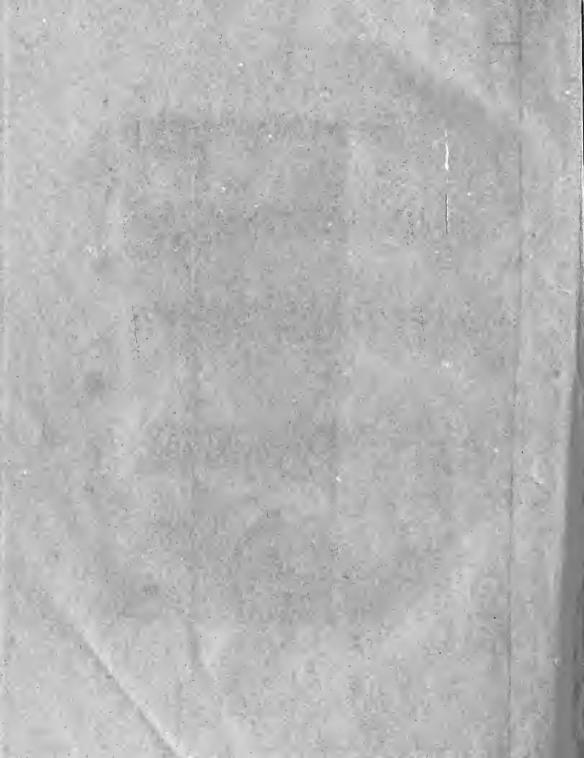
venym, poison.

wacche, watch. waite, 3, 1; 7, 6; to think on, consider, watch (part. waytid, 3, 18.) walmed, 18, 22. waltrid, 14, 20; weltred. walwed, wallowed. wardis,-to him-wardis, towards him. ware, aware. careful against. warie, warne. wattis, 29, 1. wayve, to remove (their fears). wecchis, 27, 3. wedde, to gage, bet. weddis, 25, 9; pledges, forfeits (?) wede, raiment. welden, 29, 4; welldith, 24, 26; to possess, enjoy. welle, weal, prosperity. weneth, thinketh. werche, to work. weren, were (pl.) werre, war. werren, werre, to make war; (pret. werrid, 1, 10.)

wesshe, washed. wexe, grew. whare, wares. whedir, whether. whore, 12, 19; were. wilne, to will (?) winneth, gains. wissen, 2, 16; to teach. witt, wit, wisdom; (pl. wittis,) 2, 1. witterly, certainly, truly. wo, woe. woll wo, very woeful. wone, a dwelling. woneth, dwelleth. wonne, to dwell. wost, 2, 12; knew. woves, 14, 11; waves? or qu. wones? y-worewid, 17, 9; worried. wrake, wrong, more properly vengeance. wrath[e], to make angry. writte, 2, 16; a writing. written, 2, 16; to write; (part. write, 4, 2.) wronge, wrongs, pl. 1, 13. wroute, wrought. wrye, go aside. wullus. wools. wuste. knew. wy, (A. S. wig.) 24, 17; 26; man. wyght, man, person. wyle, while. wylis, wites. wyteth, know. wyttyn, to know.

yeme, 7, 13; guide or rule.
yerne, desire.
ynne, in.
ynned, 19, 13; todged.
ynow, enough.
youghe, youth.
yvell, evil.





DA 20 C17 no.3 Camden Society, London [Publications]

CIRCULATE AS " NOCRAPH

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

